

3 Aruba

Arubaanse Zarraga speelt mee in Major-League



9 Wereld

Italië rouwt en begraaft aardbevingsdoden



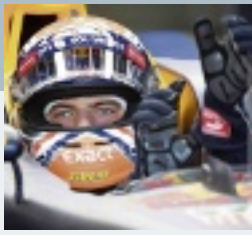
10 Economie

Terrorisme en zwakte Azië zitten Prada dwars



12 Sport

Tweede tijd voor Verstappen in kwalificaties



Leerkrachten volgens Skoa klaar voor pilot ‘Seksuele educatie op basisschool hard nodig’

ORANJESTAD — Uit een voormeting onder leerlingen (klas 5 en 6) van de vijf basisscholen die meedoen met de pilot Seksuele Educatie, blijkt dat deze lessen hard nodig zijn. “Want ze kennen de woorden anus en vagina niet en durven niet uit te leggen waar een penis zit.” Dat constateert de Curaçaose coördinator van het project ‘Biba Amor’, zij is momenteel met de voormeting bezig en gaf tijdens een bijeenkomst voor Skoa-leerkrachten een presentatie over dit thema.

door onze verslaggever
Mirte de Rozario

De zaal bij de Stichting Katholiek Onderwijs Aruba (Skoa) stroomde woensdagmiddag vol met leerkrachten die betrokken zijn bij de pilot Seksuele Educatie. Een uur eerder hadden het Wit Gele Kruis, de minister van Volksgezondheid en de Curaçaose organisatie Biba Amor daar een persconferentie gegeven, om bekend te maken dat het percentage tienermoeders aan het dalen is. Skoa kondigde toen ook aan dat vijf basisscholen gaan meedoen aan de pilot. Dat zijn St. Anna School, St. Franciscus College, O.L.V. Fatima College, Santa Famia en Colegio Santa Teresita. Amigoe meldde eerder deze

week dat seksuele educatie volgens het Wit Gele Kruis hard nodig is om het aantal tienermoeders nog verder omlaag te brengen.

Na de persconferentie ging alle aandacht uit naar de leerkrachten van deze scholen. Zij werden door de coördinator van Biba Amor, Pharezta Bertad-Damon, bijgepraat over de voormeting.

Ze kregen uitleg over de inhoud van het Curaçaose project en daarna konden ze vragen stellen over hoe ze seksuele educatie in hun eigen klas kunnen toepassen. Ook directeur Josette Daal van Skoa, minister Alex Schwengle en directeur Gino Goeloe van het Wit Gele Kruis luisterden mee.

Ken je eigen lichaam

Bertad-Damon wond er geen doekjes omheen. “Ik ben nu drie dagen bezig met de voormeting, door in de klas erbij te zijn en met kinderen te praten, en ik merk dat ze hun eigen geslachtsdeel niet bij naam kunnen noemen. Ze kennen die woorden niet. Vraag ik een jongen waar zijn penis zit, dan durven ze amper te zeggen dat het ergens tussen hun benen zit.” Bertad-Damon benadrukte daarmee het belang van seksuele educatie: “Als kinderen hun eigen lichaam niet kennen, hoe kunnen ze dan voor hun eigen lichaam opkomen?” De Biba Amor-coördinator zal straks ook in de klassen meedraaien, om tijdens die lessen de interactie tussen de leerlingen en de leerkracht te zien. Want ook voor de leerkrachten is deze manier van lesgeven nieuw. Na de lessen, die zes weken duren, doet Bertad-Damon een nameting om het effect van de lessen te onderzoeken.

Vervolg op pagina 3

Vuurtoren volledig in ere hersteld



ORANJESTAD — Na een lange renovatieperiode opende de California Lighthouse gisteren officieel haar deuren voor genodigden en geïnteresseerd publiek. De 100 jaar oude vuurtoren werd volledig in ere hersteld door Ecoline Aruba, in opdracht van Stichting Monumenten Fonds Aruba (SMFA). De restauratiewerkzaamheden begonnen eind september vorig jaar. Het project kostte in totaal 1 miljoen florin.

Dood gevonden baby vermoedelijk mediterraan

AMSTERDAM — De baby die begin juni dood werd aangetroffen bij de Sloterpas is waarschijnlijk van Zuid-Europese of Noord-Afrikaanse afkomst. Dat is gebleken uit DNA-onderzoek naar de geografische herkomst van het jongetje, meldt de Amsterdamse politie vandaag.

Het kindje wordt maandag begraven op de Amsterdamse begraafplaats Sint Barbara. Het krijgt een openbare afscheidsdienst, waar onder anderen politie en de stadsdichter bij aanwezig zijn. Ook zijn rechercheurs

aanwezig die het onderzoek in deze zaak doen. Een van hen postte onlangs een emotioneel bericht op Facebook, waarin ze in een gedicht en een korte blog omschreef wat de vondst van het kindje met haar deed.

Het lichaampje van het vermoedelijk pasgeboren, volderen jongetje werd op 8 juni aan de waterkant bij de oostoever van de plas aangetroffen door een wandelaar die zijn hond aan het uitlaten was. Het is nog altijd niet bekend wie de moeder van de baby is.

Het kindje werd gevonden in een tas van het merk Nike en een doek met een Burberry-patroon.

17 vrouwelijke arbeiders omgekomen bij brand Moskou

MOSKOU — Een brand in een drukkerij in de Russische hoofdstad Moskou heeft vandaag aan zeventien mensen het leven gekost. Alle zeventien arbeiders waren jonge vrouwen. De vrouwen kwamen uit de voormalige Sovjetrepubliek Kirgizië, zei een vertegenwoordiger van de Kirgizische gemeenschap in Moskou.

De brand brak volgens Abdygany Sjakirov uit tijdens een ploegenwisseling in de drukkerij. De vrouwen waren zich aan het omkleeden en konden door de rookontwikkeling niet ontsnappen. Er waren tegenstrijdige berichten of de Kirgiziërs alleen in de drukkerij werkten of er illegaal ook woonden. Rusland en Kirgizië maken deel uit van een douane-unie en er werken naar schatting een half miljoen Kirgiziërs in Rusland. Zestien doden werden in de drukkerij gevonden. Het zeventiende slachtoffer over-



Brandweermannen zitten op het dak van de drukkerij waar 17 buitenlandse werknemers de dood vonden.

leed later in een ziekenhuis, zei burgemeester Sergej Sobjanin. De federale politie stelt een onderzoek in. Een vertegen-

woordiger van het ministerie voor noodsituaties, Ilja Denisov, zei tegen het televisiestation Rossiya-24 dat de brand was veroorzaakt door

een kapotte lamp. In januari kwamen twaalf mensen om door een brand in een kledingfabriek in Moskou.

Culturele seizoenen begonnen met Uitmarkt

AMSTERDAM — Het culturele seizoen is gisteravond officieel begonnen met de start van de 39e editie van de Uitmarkt in Amsterdam. Vanaf het Museumplein presenteerde Jörgen Raymann het jaarlijkse openingsprogramma, dat rechtstreeks te zien was op NPO 2.

Onder begeleiding van de huisband The New Cool Collective kreeg het publiek een eerste voorproefje van het nieuwe culturele seizoen. Zo was er onder meer een optreden van het circus-spektakel van Cirque Éloize, muziek van Lucas Hamming en rapper Sef, kwam singer-songwriter Jeangu Macrooy voorbij en was er dans, acro-

batiek en muziek van het jubilerende Scapino Ballet Rotterdam met de Nits. Tijdens de Uitmarkt, die tot en met morgen duurt, zijn meer dan 350 gratis optredens te zien. Jong talent staat ook dit jaar weer centraal. Behalve op het Museumplein zijn er ook voorstellingen op locaties rondom het Leidseplein.

Vanwege het warme zomerweer heeft de Uitmarkt extra maatregelen getroffen. Zo zijn er openbare waterpunten en terrassen met schaduw. Bij de EHBO is voldoende capaciteit om bezoekers die last hebben van de warmte te helpen. Onlangs werd bekend dat



Rico:AFP

Een van de spektakels op het Museumplein gisteravond.

de Stichting Uitmarkt geen subsidie krijgt vanuit het gemeentelijke Kunstenplan voor 2017-2020. Volgens Frans van der Avert, algemeen directeur van Amsterdam Marketing, loopt het evenement hierdoor een

gat op van 15 procent in de begroting. Hij wil hierover binnenkort met de gemeente in gesprek. Volgend jaar is namelijk de veertigste editie van de Uitmarkt en de organisatie heeft hiervoor al allerlei plannen.

IS-kinderen executeren gevangenen

LONDEN — Terreurorganisatie Islamitische Staat heeft een propagandavideo verspreid waarin te zien is dat vijf kinderen met pistolen vijf gevangenen Koerden executeren. Dat meldt The Guardian vandaag.

In de video hebben de kinderen namen waaruit hun land van herkomst zou blijken: Abu Adullah al-Britani (de Brit), Abu al-Bara al-Tunisi (de Tunesiër), Abu Ishaq al-Masri (de Egyptenaar), Abu Fu'ad al-Kurdi (de Koerd) en Yusuf al-Uzbaki (de Oezbeek). De Tunesische jongen spreekt de gevangenen Koerden toe en dreigt met meer geweld, berichtte de BBC. IS verspreidde al eerder video's waarin kinderen gevangenen vermoordden. In

een IS-video van februari was een kleine jongen te zien die een auto met drie gevangenen daarin opblies. Het

zou gaan om het vierjarige zoontje van een moslimextremist die in 2012 van Engeland naar Syrië vertrok.

ÑAPA



deze week:

Fort op St. Maarten op weg naar Werelderfgoedlijst

Pagina 8 & 9



RESTAURANT WEEK

ARUBA

AUGUST 24 through AUGUST 31



Dine at one of the 6 Restaurants, all Aruba Wine and Dine members
Enjoy a 3-course Dinner for Afl.45,- OR Afl.25,- plus 1000 Fun Miles

HADICURARI Restaurant
TANGO Argentine Grill
CAFETHE PLAZA

FISHES & MORE The Restaurant
SALT & PEPPER Tapas Bar & Restaurant
MOOMBA BEACH Bar & Restaurant

Make your reservations on time!
Part of the profit of the special menus will go to Maris Stella

www.arubawineanddine.com
Save & Redeem your Fun Miles during this week!





Elke Zaterdag en zondag
eredivisie specials bij
cafe the plaza! Lekker ontbijtje
of gewoon meteen aan het
bier, alles kan!

Geopend de gehele week
van 7.30 am - 12.00 am
Tel. 583-8826





Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita

Primavera 233, Aruba Tel.(297)582-5222/ 582-5051, fax (297)582-0306
e-mail: favi@sectamnet.aw website: <http://www.favi.org>

FOR SALE
40ft container
High Cube
Good condition
USD 2.750,-
7424012

For Sale
Owned property
Paradera 7500m2
Builds up 3 houses -
1house ready
Avg. 95,- p/m2
Call 7424012



Verzekeringen
Pensioenen
Hypotheken



ASSURANTIE SERVICE CENTRUM ARUBA N.V.
Dienstverlening met een
persoonlijk karakter

Tel. 582-2720 • Fax 582-0200
Beatrixstraat 34 • Oranjestad
email: insurance@asca.aw

Aruba is...
Beautiful!
...And Clean...

Support:
**Fundacion
Aruba Limpi**

☎ 583-8383



CHS

Technical Contracting & Trading Company N.V.
Airconditioning-, Mechanical- & Electrical Contractor

CHS Technical Contracting & Trading Company N.V., een lokaal
toonaangevend installatiebedrijf, zoekt voor spoedige indiensttreding een

HOOFD TEKENKAMER

Functie omschrijving.

- Het leiding geven aan de medewerkers op de tekenkamer
- Het voeren van planningsoverleg en bewaken van de planning
- U bent het eerste aanspreekpunt op het gebied van ontwerpen
- Het uitwerken en controleren van tekenwerk en berekeningen
- Het ondersteunen van de tekenaars op de afdeling bij hun taken

Functie eisen.

- Algeronde MTS/HTS opleiding WTB / ET
- Praktische toepasbare kennis van WTB- en ET installaties
- Kunnen werken met MS Office (Word, Excel en Outlook)
- Ruime werkervaring met AutoCad 14 of hoger
- Kennis van elektrotechnische normeringen
- Uitstekende communicatieve vaardigheden

Enige jaren ervaring in een leidinggevende functie heeft een pre.

Arbeidsvoorwaarden.

- Salaris en secundaire arbeidsvoorwaarden zijn in overeenstemming met de gevraagde inzet.

Interesse voor deze functie?
Stuur dan je motivatie brief met CV via email info@chsaruba.biz naar:

CHS Technical Contracting & Trading Company N.V.
T.a.v. Mw. J. Wijngaarde
Sta. Martha 6-A
Aruba

Sollicitanten dienen in het bezit te zijn van de Nederlandse nationaliteit en/of geldige werk- en verblijfsvergunning



CHS

Technical Contracting & Trading Company N.V.
Airconditioning-, Mechanical- & Electrical Contractor

CHS Technical Contracting & Trading Company N.V., een lokaal
toonaangevend installatiebedrijf, zoekt voor spoedige indiensttreding een

CAD-TEKENAAR / ENGINEER ELEKTROTECHNIEK

Functie omschrijving.

- Het ontwerpen en uitwerken van elektrotechnische tekeningen
- Het uitwerken van revisie-, bestek- en werktekeningen
- Het samenwerken met projectleider en collega tekenaars/engineers

Functie eisen.

- Minimaal MBO en MBO werk- en denkniveau.
- Minimaal 5 jaar relevante werkervaring in woning- en utiliteitsbouw
- Kunnen werken met MS Office (Word, Excel en Outlook)
- Ruime werkervaring met AutoCad 14 of hoger
- Kennis van elektrotechnische normeringen
- Uitstekende communicatieve vaardigheden

Arbeidsvoorwaarden.

- Goede secundaire arbeidsvoorwaarden
- Doorgroei- en opleidingsmogelijkheden

Interesse voor deze functie?
Stuur dan je motivatie brief met CV via email info@chsaruba.biz naar:

CHS Technical Contracting & Trading Company N.V.
T.a.v. Mw. J. Wijngaarde
Sta. Martha 6-A
Aruba

Sollicitanten dienen in het bezit te zijn van de Nederlandse nationaliteit en/of geldige werk- en verblijfsvergunning



REGERING VAN ARUBA

De Minister van Onderwijs en Gezin is, als bevoegd gezag van de openbare scholen, op zoek naar enthousiaste, en inspirerende schoolleiders die ontwikkeling stimuleren. Het bevoegd gezag roept sollicitanten op per 1 oktober 2016 voor de vacature van:

- Adjunct directeur IPA (Instituto Pedagogico Arubano)

Het IPA (Instituto Pedagogico Arubano) is een instelling op Aruba voor Hoger Beroepsonderwijs (HBO), die opleidt voor het beroep van leerkracht aan het kleuter-, basis-, en voortgezet onderwijs.

Het IPA heeft 3 kerntaken; namelijk onderwijs, onderzoek en maatschappelijke dienstverlening. Deze 3 taken zijn sturend voor het beleid, de organisatie en de opleidingen. IPA biedt verschillende Bachelor opleidingen, een Master opleiding en deskundigheidsbevordering voor zittende leerkrachten. Het centrum voor onderzoek en ontwikkeling doet onderzoek naar belangrijke onderwijs- en maatschappelijke vraagstukken.

De directie wordt gevormd door de algemeen directeur en een adjunct-directeur. De algemeen directeur wordt ondersteund door de adjunct-directeur, waarbij de verdeling van de managementtaken op organisatorisch of onderwijskundig gebied in onderlinge afstemming worden bepaald en vastgelegd.

Van de sollicitant wordt verwacht dat hij/zij:

- in het bezit is van een 1^o graad onderwijsbevoegdheid en/of een masteropleiding in de sociale wetenschappen;
- tenminste 5 jaar werkervaring heeft in het onderwijs;
- over een academisch werk- en denkniveau beschikt en ervaring heeft met het aansturen van professionals;
- de strategie van het schoolbestuur vertaalt naar het (onderwijskundig) beleid;
- het beleid voorbereidt, ontwikkelt, implementeert en evalueert mede op basis van door analyse verkregen inzicht in de onderwijsvraag van de school;
- ervaring heeft met het plannen en beheersen van complexe processen;
- inzicht heeft in het onderwijsveld en de beroepspraktijk en ontwikkelingen in het primair- en voortgezet onderwijs;
- ruime kennis van en inzicht heeft in de actuele Arubaanse onderwijskundige ontwikkelingen;
- een positieve instelling heeft ten aanzien van onderwijsvernieuwingen;
- kennis en inzicht heeft in onderwijsinnovatie en innovatiestrategieën;
- resultaatgericht, analytisch, communicatief vaardig is en beschikt over relativierend vermogen;
- de Nederlandse nationaliteit heeft;
- de Papiamentse en Nederlandse taal goed beheerst in woord en geschrift.

De bezoldiging:
Conform de Bezoldigingsregeling Onderwijspersoneel. Secundaire arbeidsvoorwaarden conform de Landsverordening Materieel Ambtenarenrecht en Regeling Vakantie en Vrijstelling van Dienst Ambtenaren.

Sollicitaties, voorzien van curriculum vitae en kopieën van diploma's, kunnen worden gericht aan de Minister van Onderwijs en Gezin, d.t.k.v. Hoofd Dienst Publieke Scholen, dhr. W.A. Kock, Cumana 69, Oranjestad, en tevens per mail naar info.dps@aruba.gov.aw en naar info@ipa.aw
U kunt tot 15 september 2016 reageren op deze vacature.



REGERING VAN ARUBA

De Minister van Onderwijs en Gezin is, als bevoegd gezag van de openbare scholen, op zoek naar enthousiaste, en inspirerende schoolleiders die ontwikkeling stimuleren. Het bevoegd gezag roept sollicitanten op per 1 oktober 2016 voor de vacature van:

- Adjunct-directeur Avondmavo Locatie San Nicolas 0.5 fte

Van de sollicitant wordt verwacht dat hij/zij:

- in het bezit is van minimaal een 2^o graads bevoegdheid/bachelor of education tot het geven van onderwijs aan de verbonden vacature;
- tenminste 5 jaar gewerkt heeft in het onderwijs;
- minimaal 3 jaar ervaring heeft in een coördinerende functie en/of soortgelijke functie in het managen van een (school)organisatie;
- bereid is zich in te zetten om het onderwijs en de kwaliteit ervan in overeenstemming met de beginselen van het Openbaar Onderwijs te bevorderen;
- beschikt over leidinggevende capaciteiten, goede contactuele eigenschappen;
- ruime kennis heeft van en inzicht in de actuele Arubaanse onderwijskundige ontwikkelingen;
- een positieve instelling heeft ten aanzien van onderwijsvernieuwingen;
- een flexibele en open instelling heeft ten aanzien van leerlingen, ouders en andere externe contacten;
- effectief weet om te gaan met probleem- en conflictsituaties;
- bereid is zich bij te scholen;
- de Nederlandse nationaliteit heeft;
- de Papiamentse en Nederlandse taal goed beheerst in woord en geschrift.

De bezoldiging:
Conform de Bezoldigingsregeling Onderwijspersoneel. Secundaire arbeidsvoorwaarden conform de Landsverordening Materieel Ambtenarenrecht en Regeling Vakantie en Vrijstelling van Dienst Ambtenaren.

Sollicitaties, voorzien van curriculum vitae en kopieën van diploma's, kunnen worden gericht aan de Minister van Onderwijs en Gezin, d.t.k.v. Hoofd Dienst Publieke Scholen, dhr. W.A. Kock, Cumana 69, Oranjestad, en tevens per mail naar info.dps@aruba.gov.aw.
U kunt tot 15 september 2016 reageren op deze vacature.



REGERING VAN ARUBA

De Minister van Onderwijs en Gezin is, als bevoegd gezag van de openbare scholen, op zoek naar enthousiaste en inspirerende schoolleiders die ontwikkeling stimuleren. Het bevoegd gezag roept sollicitanten op per 1 januari 2017 voor de vacature van:

- Hoofd Scol Primario Kudawecha

Van de sollicitant wordt verwacht dat hij/zij:

- in het bezit is van de akte van bekwaamheid tot volledig bevoegde leerkracht of volledig bevoegde leerkracht tot het geven van regulier onderwijs aan de leeftijdsgroep 6-12 jarigen;
- tenminste 5 jaar gewerkt heeft in het basis onderwijs;
- bereid is zich in te zetten om het onderwijs en de kwaliteit ervan in overeenstemming met de beginselen van het Openbaar Onderwijs te bevorderen;
- beschikt over leidinggevende capaciteiten en goede contactuele eigenschappen;
- ruime kennis heeft van en inzicht in de actuele Arubaanse onderwijskundige ontwikkelingen;
- een positieve instelling heeft ten aanzien van onderwijsvernieuwingen;
- een flexibele en open instelling heeft ten aanzien van leerlingen, ouders en andere externe contacten;
- effectief weet om te gaan met probleem- en conflictsituaties;
- bereid is zich bij te scholen;
- bereid is tegemoet te komen aan de specifieke behoeften van de leerling;
- in teamverband kan werken en optimaal gebruik maakt van de kwaliteiten binnen het team;
- de Nederlandse nationaliteit heeft;
- de Papiamentse en Nederlandse taal goed beheerst in woord en geschrift.

De bezoldiging:
Conform de Bezoldigingsregeling Onderwijspersoneel. Secundaire arbeidsvoorwaarden conform de Landsverordening Materieel Ambtenarenrecht en Regeling Vakantie en Vrijstelling van Dienst Ambtenaren.

Sollicitaties, voorzien van curriculum vitae en kopieën van diploma's, kunnen worden gericht aan de Minister van Onderwijs en Gezin, d.t.k.v. Hoofd Dienst Publieke Scholen, dhr. W.A. Kock, Cumana 69, Oranjestad, en tevens per mail naar info.dps@aruba.gov.aw.
U kunt tot 20 september 2016 reageren op deze vacature.

THE CINEMAS

thecinemas.aw Valid through August 31

AT RENAISSANCE	AT PASEO HERENCIA
DON'T BREATHE daily: 7:00 9:15 NEW ☐ R ☐ late: 11:45 MECHANIC RESURRECTION NL daily: 5:00 7:15 9:30 NEW ☐ late: 12:00 ☐ R	DON'T BREATHE daily: 7:30 9:45 NEW ☐ R ☐ late: 12:00 MECHANIC RESURRECTION NL daily: 5:15 7:30 10:00 NEW ☐ late: 12:15 ☐ R
HANDS OF STONE daily: 7:00 9:30 matinee: 12:00 NEW ☐ R ☐ late: 11:45	HANDS OF STONE daily: 6:45 9:15 matinee: 2:45 NEW ☐ R ☐ late: 11:45
BEN-HUR 3D daily: 5:15 8:15 matinee: 12:15 2:45 ☐ PG-13 late: 11:15	BEN-HUR 3D daily: 5:30 8:30 matinee: 2:30 ☐ PG-13 late: 11:30
WAR DOGS daily: 6:45 9:15 ☐ R ☐ late: 12:00	WAR DOGS daily: 7:00 9:30 ☐ R ☐ late: 12:00
PETE'S DRAGON 3D daily: 4:30 matinee: 12:00 3:00 ☐ PG ☐ late: 11:30	PETE'S DRAGON 3D daily: 4:15 matinee: 1:45 ☐ PG ☐ late: 11:30
KUBO & THE TWO STRINGS daily: 4:30 matinee: 12:00 2:15 ☐ PG ☐ late: 11:30	KUBO & THE TWO STRINGS daily: 4:45 matinee: 2:00 ☐ PG ☐ late: 11:30
THE BFG daily: 4:30 matinee: 12:00 ☐ PG ☐ late: 11:30	THE BFG daily: 5:00 matinee: 2:15 ☐ PG ☐ late: 11:30
BAD MOMS daily: 4:45 matinee: 12:30 2:45 ☐ R ☐ late: 11:30	BAD MOMS daily: 6:45 matinee: 2:45 ☐ R ☐ late: 11:30
SUICIDE SQUAD 3D daily: 5:30 8:30 ☐ PG-13 late: 11:30	SUICIDE SQUAD IN 2D daily: 9:15 matinee: 12:00 ☐ PG-13 late: 12:00
PETE'S DRAGON IN 2D daily: 4:45 matinee: 2:15 2:30 ☐ PG ☐ late: 11:30	PETE'S DRAGON IN 2D daily: 4:30 matinee: 2:00 ☐ PG ☐ late: 11:30
THE SECRET LIVE OF PETS daily: 4:45 matinee: 12:00 2:15 ☐ PG ☐ late: 11:30	THE SECRET LIVE OF PETS daily: 4:45 matinee: 2:00 ☐ PG ☐ late: 11:30

*matinee: SAT & SUN | late show: FRI & SAT



ISLAND YOGA ARUBA

JOB OPPORTUNITY

**F&B COORDINATOR
CHEF / AMBITIOUS SOUS CHEF**

NEW OPENING - ORGANIC CAFE IN PALM BEACH, ARUBA

We are opening the most beautiful, heart-centered, community based yoga center in the Caribbean and for our organic cafe we are looking for a **F&B COORDINATOR** and a **CHEF or an AMBITIOUS SOUS CHEF** who has a genuine passion for healthy cooking.

This will be a 100+ seat cafe space offering fast, healthy dishes, for breakfast, lunch and dinner, before or after a yoga class.

As the **F&B Coordinator** you are primarily responsible for overseeing the operation of the cafe.

Responsibilities/requirements as the **F&B Coordinator**:

- Responsible for processing all orders for F&B
- Assist in the procurement of the highest quality products, merchandise and services at the most competitive prices
- Follow-up on all Purchase Orders and ensure accurate and timely delivery of all orders
- Work closely with the chef to devise menus
- Supervise and instruct cafe employees
- Strong team player skills
- Required to work varying schedules to reflect business needs
- All Health and Safety procedures and responsibilities
- Knowledge of food safety practices (HACCP compliant)
- Health certificate

As the **Chef** you'll ensure foods are appetizing, healthy and beautifully presented. Besides cooking for our cafe walk in clients, you will also cook for small and big groups who are part of our yoga retreats and yoga teacher trainings.

Responsibilities/requirements as the **Chef**:

- Devising menus and daily specials
- Cooking on a daily basis with culinary expertise
- Passionate about healthy cooking
- Ability to cook for large groups
- Creative and innovative with attention to detail
- Strong team player skills
- Required to be open to new ideas
- Required to work varying schedules to reflect business needs
- Knowledge of food safety practices (HACCP compliant)
- Health certificate

Are you the green foodie that we are looking for?
Apply now by sending your application (motivation letter and resume)
by September 7, 2016 to Mrs. Michiko Eman at: michiko@islandyoga.com or call +297 5940917 for more information.



Medwork

Corporate Health Solutions

(REGISTER) ARBEIDSKUNDIGE - ARUBA

Wil jij aan de slag als Arbeidsdeskundige bij een groeiend arbo- en adviesbedrijf op Aruba? Solliciteer dan direct!

Jouw functie

Als (register) Arbeidsdeskundige vervul jij een cruciale rol in het management van ziekteverzuim van onze klanten. Je bent daarbij de specialist op het gebied van belasting en belastbaarheid van arbeidskrachten en bent een adviseur voor de werkgever en de werknemer. Tot jouw takenpakket behoort het beoordelen van inkomenserving als gevolg van ziekte en/of gebrek conform polisvoorwaarden en/of wet- en regelgeving. Ook beoordeel je resterende arbeids- en verdienmogelijkheden van de werknemer op de arbeidsmarkt. Tevens adviseer je over maatregelen ter bevordering van arbeidsgeschiktheid zoals scholing, training, werk aanpassingen en voorzieningen. Ook onderdeel van je functie is het beoordelen en inrichten van arbeidsplaatsen en arbeidsomstandigheden ter voorkoming van arbeidsongeschiktheid. Dit doe je door middel van RIE, Arbo-scans, lichtmetingen, functie-analyse en individueel werkplekonderzoek.

Je werkt zelfstandig, maar opereert ook in teamverband samen met verzekerings- en bedrijfsartsen, re-integratie consultant/deskundigen, psychologen, verzuim(proces)managers. Je rapporteert aan de manager van de business unit Insurance Medicine. Verder ben je bereid om af en toe te reizen naar de eilanden in het Caraïbisch gebied waar klanten van Medwork gevestigd zijn.

Jouw ervaring

Om het team compleet te maken zijn wij op zoek naar iemand die zich thuis voelt in een kleine organisatie met grote ambities. Je bent stressbestendig en georganiseerd. Ook functioneer je prima in teamverband. Daarnaast breng jij het volgende mee:

- minimaal 3 jaar werkervaring als Arbeidsdeskundige (opleiding op HBO-niveau)
- je hebt ervaring met de beoordeling van inkomenserving als gevolg van ziekte en/of gebrek conform polisvoorwaarden en/of wet- en regelgeving;
- je hebt ervaring met het beoordelen van resterende arbeids- en verdienmogelijkheden van de werknemer op de arbeidsmarkt;
- bij voorkeur ben je in het bezit van een geldige registratie.

Ons aanbod

Medwork groeit! Wij bieden een veelzijdige en verantwoordelijke functie binnen een unieke organisatie met internationale aspiraties. Er heerst een gezellige sfeer met leuke collega's. Daarnaast bieden wij:

- Een marktconform salaris;
- 23 vakantiedagen;
- Goede secundaire arbeidsvoorwaarden;
- De mogelijkheid tot een verplaatskostenvergoeding.
- Het betreft een functie voor 40 uur per week.

Jouw sollicitatie

Wil jij als (register) Arbeidsdeskundige aan de slag op een Caraïbisch eiland en ons helpen bij het realiseren van onze groei ambities? Stuur dan jouw cv en motivatie naar Janine Schendzielorz via j.schendzielorz@medwork.aw o.v.v. sollicitatie (Register)Arbeidsdeskundige. Voor meer informatie kan je tevens contact opnemen met Janine via telefoonnummer +297 587 8880.

Over Medwork

Medwork Caribbean N.V. is een Arubaans arbo-en adviesbedrijf opererend op de BES-eilanden (Bonaire, Sint Eustatius en Saba), Sint Maarten en Curaçao met de hoofvestiging op Aruba. Ons doel is om onze klanten bij te staan bij hun streven de beschikbaarheid en productiviteit van hun personeel te bevorderen middels het verstrekken van bedrijfsgeneeskundige, verzekeringsgeneeskundige en arbeidsdeskundige adviezen en programma's. Het management van het ziekteverzuim is één van de diensten die wij leveren aan een breed scala van organisaties in alle sectoren van de economie.

EPI wil per direct nieuwe unitmanagers

Ministerie van Onderwijs start rechtszaak tegen Simar

ORANJESTAD — Het ministerie van Onderwijs is een kortgeding tegen Simar begonnen om de stakende unitmanagers van EPI te dwingen hun werk te hervatten. Dit omdat het ministerie, naar eigen zeggen, ‘verschillende voorstellen heeft gedaan om aan de eisen van de unitmanagers te voldoen, maar deze willen de voorstellen niet aanvaarden vanwege één punt’. “De datum en tijd van het kortgeding zijn nog niet bekend, maar gezien de ernst van de situatie wordt verwacht dat dit in de komende dagen plaatsvindt”, aldus het ministerie in een persbericht.

Volgens het ministerie van Onderwijs hebben vakbond Simar en de unitmanagers afgelopen week een brief aan de regering overhandigd via hun advocaat, met daarin vijf concrete eisen. Werkgever Dienst Publieke

Scholen (DPS) heeft diezelfde dag nog met vier van de vijf eisen ingestemd. “Deze zijn, onder andere, extra uren voor de docenten ter ondersteuning van de unitmanagers in hun taken, geactualiseerde functieom-

schrijvingen binnen twee weken, binnen drie maanden duidelijkheid over het functiehuis-proces en specifieke gevolgen hiervan voor het middelbaar beroepsonderwijs op Aruba en externe bemiddeling om de relatie tussen directie en de unitmanagers te verbeteren”, aldus het Ministerie van Onderwijs.

Duidelijkheid
Als aanvulling hierop heeft de regering de unitmanagers een gratificatie aangeboden voor de tijd dat aan de structuur van de school wordt gewerkt. “We heb-

ben een haalbare oplossing voorgesteld aan Simar en de unitmanagers door 32 additionele taakuren toe te kennen om aan docenten uit te besteden die bepaalde werkzaamheden kunnen uitvoeren op de units waar er twee unitmanagers zijn.

Dit totdat er duidelijkheid is voor wat betreft de organisatiestructuur van de school, inclusief duidelijkheid over het nodige aantal unitmanagers voor elke unit op basis van het aantal leerlingen.” Volgens het ministerie van Onderwijs moet dit eerst uitgezocht

worden, voordat er nog andere unitmanagers aangenomen kunnen worden. “Dit onderzoek gaat binnen vier maanden afgerond worden, dus het is niet voor onbepaalde tijd”, stelt het ministerie, “Helaas accepteren Simar en de unitmanagers dit niet en blijven ze aanhouden dat de vacature voor de extra unitmanager per direct uitgezet moet worden, alleen kan dit niet zolang heel het proces rond is.”

Betreurenswaardig
Het ministerie van Onderwijs vindt het betreurens-

waardig dat de unitmanagers ‘het algemeen belang uit het oog zijn verloren en ze met hun houding hun collega’s, studenten en de hele organisatie benadelen’. “Zoals afgesproken zijn de nieuwe functieomschrijvingen van zowel de opleidingsmanager als de begeleidingsmanager geformaliseerd en opgenomen in het functieboek ten behoeve van het project voor salarisherstructurering”, besluit het ministerie. “Wat nog gedaan moet worden is het formatiebeleid dat vaststelt hoeveel managers er per unit nodig zijn.”

In het kort

Auto weg
Een inwoner van San Miguel kwam aan de wacht en verklaarde dat haar zwarte auto was gestolen. Toen ze even naar het pompstation aan de Sasakieweg was geweest en terug liep naar huis, merkte ze op dat haar auto was verdwenen. Ze verklaarde dat ze een zwarte auto een aantal keer had zien rijden in de buurt en ook een jongeman in een grijskleurige auto. Verder verklaarde ze dat ze niet weet wie haar auto heeft meegenomen. Een kenmerk van haar auto is dat de rechterkoplamp blauwkleurig is.

Beroofd
Agenten kregen een melding binnen dat een vrouw (68) vroeg in de ochtend beroofd was van haar handtas. Ze verklaarde dat ze bij de bushalte stond te wachten voor Santa Cruz Bar & Restaurant op de weg van Kibaima/ Tanki Flip, toen een witte auto stopte. Een donkere jongen met een rode jas aan kwam op haar af en rukte haar tas weg. Zij viel hierdoor op de grond en stootte haar hoofd tegen de steunpaal van de bushalte. De dief stapte in de auto aan de bestuurderskant en reed weg. De surveillanten hebben de vrouw naar huis gebracht

Kind aan de wandel
Aan de wacht verscheen een man die een kind bij zich had van rond de drie jaar oud. Hij verklaarde dat hij het kind had zien lopen bij Fermin’s Bar op Noord en besloot deze meteen naar het politiebureau te brengen. Tijdens een buuronderzoek op Montana troffen de agenten een ouder van het kind aan bij een woning en deze is streng toegesproken over de gevaren en gevolgen van het uit het oog verliezen van hun kind.

Alidio Zambrano wordt directeur Citgo Aruba

ORANJESTAD — Alidio Zambrano wordt directeur van de Arubaanse Citgo vestiging die straks de olieraffinaderij gaat managen. Dat zegt Alvin Koolman van het technische team dat de heropening van de raffinaderij voorbereidt.

Koolman weet dat iedereen zit te wachten op de daadwerkelijke heropening, maar legt uit dat heel veel tijd gaat zitten in het voorbereidende werk. Vooral de officiële documenten hebben aandacht nodig, aldus Koolman. “Ondanks dat de onderhandelingen afgerond zijn, zijn er veel details die afgerond moeten worden, vooral het juridische deel.” Hij vertelt verder dat één van de belangrijke zaken die goed geregeld moeten worden, de overdracht van personeel is. De arbeidsvoorwaarden voor de werkgemers die nu nog in dienst zijn van Valero, moeten goed geregeld worden. Zo moet rekening gehouden worden met hun secundaire arbeids-

voorwaarden en dienstjaren. Daar zijn bij de onderhandelingen wel afspraken over gemaakt, maar om alles op papier te zetten, kost volgens hem veel tijd. Koolman legt uit dat er een stichting opgezet moet worden en dat over een gezondheidsplan en een pensioenplan moet worden onderhandeld. Dat moet allemaal geregeld worden voordat het Land Aruba definitief de raffinaderij van Valero kan overnemen. “Als Valero eenmaal weg is, dan mag het niet zo zijn dat we nog een keer bij hen terug moeten komen om dingen te regelen.” Koolman vertelt verder dat Citgo om te beginnen 100 werknemers moet overnemen die momenteel nog in dienst zijn van Valero. 35 daarvan worden geplaatst in het verkoopbedrijf, de rest zal te werk worden gesteld in de raffinaderij zelf. Deze werknemers zullen intensief ingezet worden bij de heropening. Eén van de eerste werkzaamheden op het raffinageterrein zal die van de inspectie zijn. De Citgo-inspectie vooraf ging

vooral via rapporten en documenten. Citgo zelf zal vervolgens beoordelen hoeveel werknemers nodig zijn om de raffinaderij te herstarten en zal deze langzaam aan in dienst nemen. Als de raffinaderij in oktober open kan, dan heeft Citgo Aruba naar verwachting aan het eind van het jaar ongeveer 200 extra mensen in dienst. Volgend jaar zal het aantal werknemers in de raffinaderij een piek bereiken van ruim 2000. Aanvankelijk zullen vooral contractarbeiders aan het werk worden gesteld. Een externe aannemer zal de bulk van het werk voor het opknappen van de raffinaderij voor haar rekening nemen, aldus Koolman. Enkele Arubaanse contractanten zijn hiervoor al benaderd en zijn in Houston geweest naar het hoofdkantoor van Citgo om te evalueren of zij voldoende capaciteit hebben om de benodigde werkzaamheden uit te voeren. Citgo is dus al aan het onderhandelen over welk bedrijf hoofcontractant wordt. “Niet zomaar elk bedrijf kan



deze klus, ter waarde van 700 miljoen florin, aan. Het moet een groot bedrijf zijn.” Koolman heeft veel ervaring in de raffinage-wereld. Hij heeft voorheen onder meer in de Arubaanse en Curaçaose raffinaderij gewerkt en was tot voor kort werk-

zaam in Suriname. Daar had hij eigenlijk een contract tot 2018. Het bedrijf waar hij werkzaam voor was, wilde zijn contract verlengen tot 2020, maar Koolman besloot om begin deze maand ontslag te nemen. Hij kon zijn baan niet langer combineren

met het werk dat hij verricht voor de voorbereiding van de heropening van de Arubaanse raffinaderij. Het Surinaamse bedrijf heeft volgens hem begrip voor het feit dat de raffinaderij belangrijk is voor Aruba en dat zijn expertise hard nodig is.

Arubaanse Zarraga speelt mee in Major-League



ORANJESTAD — De 27-jarige Arubaanse Shawn Zarraga, die al negen Minor-Leagues op zijn naam

heeft staan, speelde afgelopen donderdag voor het eerst mee in de de Major-League honkbalwedstrijd.

“In plaats van koel, kalm en beheerst te blijven, alsof het dragen van het Major-League uniform en het

staan in een hoofdklasse dogout de normaalste zaak van de wereld was, reageerde de in Aruba geboren catcher, zoals elk ander die geconfronteerd zou worden met het feit dat zijn honkbalroom uitkomt”, schrijft M.mlb.com op haar website waar filmpjes van Zarraga zijn te zien. Onbekend is hoelang Zarraga in de hoofdklasse mag meespeelen, want hij valt tijdelijk in voor catcher Carlos Ruiz die niet in staat was om naar Los Angeles te komen. Toch kan hij rekenen op een onvergetelijke ervaring. Zo werd hij opgehaald met een privé-jet in Oklahoma City vanwaar hij doorvloog naar Burbank waar hij vervolgens werd meegenomen naar het Dodger Stadion.

‘Seksuele educatie op basisschool hard nodig’

Vervolg van pagina 1

Toen Bertad-Damon gelegenheid gaf om vragen te stellen, wilde een leerkracht weten wat te doen als leerlingen zeer gedetailleerde vragen gaan stellen. “Tot hoe ver kunnen of mogen we gaan? En wat kan een leerkracht doen als een ouder het niet eens is met de seksuele educatie en op school verhaal komt halen?” Een andere leerkracht sprak de hoop uit dat ook de media worden betrokken bij de seksuele educatie. “We moeten zo veel mogelijk mensen bereiken om duidelijk te maken wat we aan het doen zijn. Misschien is het ook een idee om informatie-avonden te organiseren?” Bertad-Damon maakte duidelijk dat er eerst een brief van Skoa uitgaat naar de ouders, waarin ze over de pilot Seksuele Educatie worden geïnformeerd. “Wacht eerst die brief af voordat je met de lessen begint”, was het dringende advies van Bertad-Da-

mon. Ze benadrukte verder dat het niet de bedoeling is dat ouders gaan denken dat tijdens seksuele educatie kinderen leren hoe ze seks kunnen hebben of dat seks op die leeftijd goed is. “We promoten seks niet. We geven wel voorlichting.”

Educatie in opvoeding
Minister Schwengle gaf de leerkrachten mee dat seksuele educatie eigenlijk thuis hoort te beginnen, in de opvoeding. “Maar helaas gebeurt dat vaak niet en ik zal niet met de vinger naar ouders wijzen. Er kunnen omstandigheden zijn waarin ouders niet in staat zijn om dit te doen. En dan is het toch aan school om deze educatie over te nemen.” Schwengle gaf ook aan dat hij zich realiseert dat het een van Skoa-gevoelig thema is, “maar het is wel enorm belangrijk. Het succes van deze pilot hangt mede af van jullie inzet.”

De directeur van Skoa sloot de bijeenkomst af met de



De coördinator van Biba Amor, Pharetza Bertad-Damon, presenteert het project.

positieve woorden dat ze die woensdagmiddag veel positieve reacties heeft gehoord.

Ze verwees naar een vijfdaags congres dat in 2013 in Cas di Cultura werd georganiseerd en waar Skoa-scholen ook aan deelnamen. “Sinds die tijd is er veel werk verzet. Nu ik jullie vragen, opmerkingen en reacties heb gehoord, weet ik zeker dat Skoa er klaar voor is.”

Dalende trend
In 2013 raakten 141 tienermeisjes zwanger (10 procent van alle tienermeisjes), in 2014 waren het er 126 (9 procent) en in 2015 raakten 92 tieners zwanger (7,4 procent). En dit jaar tot nu toe zijn bij het Wit Gele Kruis 51 tienerzwangerschappen bekend. Het gaat om meisjes tussen de elf en de negentien jaar. De cijfers zijn afkomstig van het Wit Gele Kruis.

EXECUTORIALE OPENBARE VERKOOP

Op **donderdag 8 september 2016** des namiddags om 14.00 uur, zal in de vergaderzaal van de “Aruba Surfside Marina”, L.G. Smith Boulevard 7, Oranjestad, Aruba, ten overstaan van notaris mr M.J.C. Tromp of haar plaatsvervanger, de executoriale verkoop, als bedoeld in artikel 3:268 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba, bij opbod en daarop volgende afmijning worden gehouden van:

- het recht van erfpacht tot een juli tweeduizend vijf en zestig op een perceel domeingrond, groot vierduizend driehonderd veertig vierkante meter (4.340 m2), gelegen te Barcadera in Aruba, kadastraal bekend als Land Aruba, Eerste Afdeling Sectie U nummer 53, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als “**Barcadera 5-J**”.
Inzetprijs: Afl. 1.240.000,==.
- een perceel eigendomsgrond, groot vijftigduizend zeshonderd zeventig vierkante meter (50.670 m2), gelegen te Rooi Afo in Aruba, kadastraal bekend als Land Aruba, **Eerste Afdeling Sectie P nummer 312**, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als “**Rooi Afo 1**”;
Inzetprijs: Afl. 1.070.000,==.

De veilcondities zullen 8 dagen voor de verkoopdatum ter inzage liggen ten kantore van voornoemde notaris.

De executant behoudt zich het recht voor, de veiling uit te stellen en op te houden zonder de verplichting de reden(en) daartoe te noemen.

Bieders dienen terstond een bankgarantie te overleggen en in het bezit te zijn van een geldig identiteitsbewijs.

Notariskantoor mr M.J.C. Tromp
Santa Cruz 35
Tel: 5853500/5857900
Fax: 5854222
Email: veiling@notaristromp.com/auction@notaristromp.com

Aruba is Beautiful!
...And Clean...

Support:
Fundacion Aruba Limpi

583-8383

Turtug Aruba

(sporen van) een zeeschildpad gezien?
Bel TURTLE HOTLINE : 592 93 93

UIT BEELD - IN BEELD

Eén foto zegt meer dan duizend woorden. Het kan intrigeren, emotioneren en *shockeren* of voor eeuwig op je netvlies worden gebrand. *Amigoe* zoekt wekelijks de vijf indrukwekkendste en mooiste foto's uit die de krant om redactionele redenen niet hebben gehaald.

Nieuwe sportspullen

Basisscholen en middelbare scholen krijgen binnenkort van Ibisa de planning van de diverse schoolsporten. Maar eerst is Ibisa bezig om de instructeurs die de sportlessen op school geven, van nieuwe sportmaterialen te voorzien die ze in hun lessen kunnen gebruiken. Het gaat om materialen voor voetbal, volleybal, basketbal en trefbal. Ibisa heeft daarnaast nieuwe sportmaterialen die ze in bruikleen beschikbaar stellen. Deze service is gratis.

Verhuizen

Het Horacio Oduber Hospitaal (HOH) heeft zijn hele magazijn verhuisd naar het gloednieuwe centrale magazijn achter het ziekenhuis. Het nieuwe magazijn, met een totale oppervlakte van 516m² en hoogte van 3,5 meter, is kleiner dan de ruimte die het ziekenhuis voorheen tot zijn beschikking had. Toen hadden ze een opslagcapaciteit van 700 m². Dit bestond uit een opslagplaats van 250m² en ze maakten gebruik van een container en *shipping broker* waarvan de ruimte 450 m² bedroeg.

Bestrijden met liefde

Afgelopen zondag vond een vreedzame manifestatie plaats ter ondersteuning van

het amendement waarbij partners van hetzelfde geslacht gelijke rechten krijgen als heteropartners. Mensen zwaaiden met regenboogvlaggen en andere hielden weer borden met leuzen op, zoals deze.

Plastic

Aruba Hotel and Tourism Association (Ahata) gaat zich de aankomende tijd inzetten voor de aanstaande wet die de uitgave van plastic zakken op het eiland verbiedt. Zo willen ze herbruikbare tassen met informatie gaan uitdelen en denken ze ook na over de uitgave van afbreekbare-papieren zakken. Het plan is ook dat de Ahata meehelpt met het informeren van toeristen dat de plastic tas vanaf 2017 op Aruba niet meer gebruikt mag worden.

Sollicitatie

Omdat de brandweer nieuwe medewerkers nodig heeft, zonden zij onlangs een vacature uit. Binnen twee dagen ontvingen zijn rond de 200 aanmeldingen. Op het moment is het departement bezig met de selectie van de kandidaten en kijken ze wie er testen mogen uitvoeren en of iedereen zijn documenten in orde heeft.



Plastic



Verhuizen



Bestrijden met liefde



Sollicitatie



Nieuwe sportspullen

Losse Verkooppunten Amigoe di Aruba

Bloemond Supermarket
S-chow Supermarket
Moko minimarket
Bruna
Cheng's Supermarket
Circle K Oranjestad
The Market Alhambra Mall
Fa Yang Supermarket
Food Center
Food 99
Wei Ming Supermarket

Ling & Sons
Mundo Nobo Supermarket
NG Supermarket
Plaza Bookshop
Springfield Supermarket
Superfood
Texaco Sasaki
Texaco Seroe Blanco
Valero Blvd
Valero St.Cruz

Te huur aangeboden:

Ruimte gelegen aan de Arendstraat, dicht bij Eagle, bij uitstek geschikt voor dokters- of advocatenpraktijk of accountantskantoor of een boetiek e.d.

Voor nadere informatie gelieve contact op te nemen via tel: **5932808**

MEGAPLEX 8
AUGUST 25 - 31

MECHANIC
WITH DUTCH SUBTITLES
MON-THURS 5:00 | 7:15 | 9:30
FR 5:00 | 7:15 | 9:30 | 11:45
SAT 2:45 | 5:00 | 7:15 | 9:30 | 11:45
SUN & HOL 2:45 | 5:00 | 7:15 | 9:30

HANDS OF STONE
MON-THURS 4:00 | 6:30 | 9:30
FR 4:30 | 6:50 | 9:30 | 11:50
SAT 1:50 | 4:20 | 6:50 | 9:30 | 11:50
SUN & HOL 1:50 | 4:20 | 6:50 | 9:30

KUBO
WITH SPANISH SUBTITLES
MON-THURS 4:35 | 6:55 | 9:05
SAT, SUN & HOL 2:15 | 4:35 | 6:55

WAR DOGS
WITH SPANISH SUBTITLES
MON-THURS 4:35 | 6:55 | 9:05
SAT 1:50 | 4:20 | 6:55 | 9:30 | 11:50
SUN & HOL 1:50 | 4:20 | 6:55 | 9:05

BEN-HUR
MON-SUN & HOL 6:00 | 9:10

PETE'S DRAGON
WITH SPANISH SUBTITLES
MON-THURS 4:10 | 6:30 | 8:50
FR 4:10 | 6:30 | 8:50 | 11:15
SAT 1:50 | 4:10 | 6:30 | 8:50 | 11:15
SUN & HOL 1:50 | 4:10 | 6:30 | 8:50

SUICIDE SQUAD
WITH SPANISH SUBTITLES
MON-SUN & HOL 4:50 | 6:45 | 9:50

SAUSAGE PARTY
WITH SPANISH SUBTITLES
MON-THURS • SUN & HOL 9:15
FR-SAT 9:15 | 11:20

THE SECRET LIFE OF PETS
MON-FRI 4:20
SAT, SUN & HOL 2:00 | 4:20

STARTING SEPTEMBER 1ST **MORGAN • THE LIGHT BETWEEN OCEANS**

Palm Beach Plaza | Aruba | 586-0074 Download our NEW APP

Gemeenschappelijk Hof van Justitie

Het Gemeenschappelijk Hof van Justitie van Aruba, Curaçao, St. Maarten en van Bonaire, St. Eustatius en Saba is belast met de rechtspraak in het gehele Caribische gedeelte van het Koninkrijk der Nederlanden.

Het Gemeenschappelijk Hof werkt als een verzelfstandigde organisatie ter verdere professionalisering en efficiëntie van de rechtspraak.

Voor het Gemeenschappelijk Hof, standplaats Aruba roepen wij kandidaten op voor de volgende functie:

Juridisch Medewerker (m/v)

De werkzaamheden worden uitgevoerd binnen de afdeling Juridische Ondersteuning van het Gemeenschappelijk Hof van Justitie (HOF). De afdeling Juridische ondersteuning is belast met het voorbereiden van zittingen binnen de juridische kaders, de administratieve organisatorische regels en interne procedures van het HOF.

De Functie:

- Het beoordelen van formele en materiële aspecten van processtukken;
- Het adviseren van de rechter over bijzonderheden bij de zaken en over relevante jurisprudentie;
- Het verzamelen van aanvullende gegevens;
- Het verrichten van voorbereidende onderzoeken;
- Het bewaken van de procedure ter terechtzitting;
- Het verschaffen van aanvullende informatie indien noodzakelijk;
- Het overleggen met de rechter over de inhoud van het proces-verbaal van de zitting, de te nemen beslissing en de motivering daarvan;
- Het concipiëren van uitspraken en processen-verbaal;
- Het redigeren van overwegingen op aanwijzing van de rechter.

Wat wordt van u verwacht:

- Opleiding: Afgeronde universitaire studie fiscaal recht;
- Werkervaring: ruime werkervaring (tenminste 3 jaar) in een fiscaal juridische functie;
- Theoretische- en toepassingsgerichte kennis van het vakgebied en van de maatschappelijke en economische en politiek-bestuurlijke dimensies van de rechtspraak;
- Kennis van de taak, organisatie en werkwijze van het gerecht op het specifieke rechtsgebied;
- Vaardigheid in de voorbereiding van zittingen en het opstellen van juridische adviezen;
- Vaardigheid in het concipiëren en redigeren van uitspraken.

Arbeidsvoorwaarden:

- Secundaire arbeidsvoorwaarden conform het personeelsreglement 2010 van het Gemeenschappelijk Hof van Justitie;
- Een medische keuring en een antecedentenonderzoek maken deel uit van de sollicitatieprocedure.

Als u geïnteresseerd bent in deze functie, dan kunt u uw belangstelling kenbaar maken door uw sollicitatie met cv binnen twee weken na deze kennisgeving in te dienen bij dhr. E. Kross, Vestigingsmanager van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, te J.G. Emanstraat 51, e-mail: ernesto.kross@caribijustitie.org. Voor nadere informatie kunt u contact opnemen met mw. E.P. Croes-Kelly, Medewerker Personeelszaken, telf.: +297-5265432.



Salud!

Zika zeer ernstig

Henry Does is arts en schrijver. Op deze plek beziet hij elke zaterdag het dagelijks leven door de bril van de gezondheid. Voor reacties op deze column: henrydoes@hotmail.com. Kijk voor een minder stressvol leven op www.positivehealth.nl.



Henry Does

Recent onderzoek in Nederland naar de voorlichting over de risico's van besmetting met het zika-virus, bracht veel tekortkomingen aan het licht. Zo zouden sommige artsen en gezondheidswerkers aan hun patiënten en reizigers gezegd hebben dat het allemaal wel meevalt. In enkele gevallen werd aan zwangere vrouwen niet het advies gegeven een reis naar gebieden met risico op besmetting met het zika virus niet uit te voeren. In het onderzoek werd geadviseerd om met voorrang de voorlichting aan reizigers die afreizen naar gebieden waar besmetting met het zika-virus mogelijk is, op orde te brengen. Vooral de impact op baby's van vrouwen die tijdens de zwangerschap besmet zijn geraakt, kan desastreus zijn.

Nieuwe foto's
In een groot voorpagina-artikel rapporteerde de International New York Times onlangs over een publicatie

in het vooraanstaande wetenschappelijke tijdschrift *Radiology*. In de publicatie werd verslag gedaan van hersenscans en echografische beelden van 45 Braziliaanse baby's, wiens moeders tijdens zwangerschap waren besmet met het zika virus. International *New York Times*-journalist Pam Belluck begon haar artikel met: 'De beelden vertellen een hartverscheurend verhaal..'. Er is niet alleen sprake van microcefalie, een te klein hoofd, maar ook van ernstige schade aan de hersenen. Zo blijkt belangrijke schade aangericht aan het corpus callosum, een structuur die een belangrijke rol speelt in de verbinding tussen de twee hersenhelften. Ook blijkt schade aan de kleine hersenen, die een belangrijke rol spelen

in beweging, balans en spreken. Ook is er schade aan de basale ganglia, zenuwcellen die betrokken zijn bij het denken en emotie. Dr. Deborah Levine, auteur van de studie en professor radiologie van de Harvard Medical School in Boston zei: 'Het zijn niet alleen de te kleine hersenen, er is sprake van veel meer schade. De afwijkingen die we hebben gezien in de hersenen suggereren een vroege verstoring van de hersenontwikkeling'. De bevindingen roepen ook vragen op of de baby's die tegenwoordig nog niet zulke ernstige afwijkingen hebben later wel afwijkingen zullen ontwikkelen. Zo bleek uit de beelden dat bij alle baby's in de hersenschors afwijkingen waren, zoals opeenhopingen van kalk en zenuwcellen die niet de juiste locatie hadden. Omdat de hersenschors zich na de geboorte blijft ontwikkelen, stellen de onderzoekers de vraag in hoeverre er niet later nog meer afwijkingen zullen blijken. De beelden waren afkomstig van 17 baby's wiens moeder beezen besmet waren met zika en 28 zonder laboratorium bewijs van besmetting, maar met alle verschijnselen van zika. De onderzoekers van Harvard Medical School werkten samen met hun collega's in

Brazilië van het Instituto de Pesquisa in Paraiba, in het noord-oosten van het land. De Braziliaanse artsen hadden meer dan 1800 gevallen van ziektegerelateerde microcefalie gezien. Drie van de baby's stierven in de eerste drie dagen na geboorte. De onderzoekers onderzochten de autopsierapporten.

Zeer ernstig
De studie bevestigt dat de zika ziekte een zeer ernstige aandoening is. Het virus veroorzaakt ernstige stoornissen in de ontwikkeling van de hersenen. Het veroorzaakt obstructie, omdat de hersenventrikels, de ruimtes in de hersenen, zo gevuld zijn met vloeistof dat het wel een opgeblazen ballon lijkt. Daardoor treedt nog meer hersenschade op. De hersenscans laten een beeld zien waarbij er veel vloeistof is en weinig hersenweefsel. Ook lijkt de huid van het hoofd veel te groot. Er zijn heel veel plouwen in die huid te zien. Ook is sprake van problemen met spieren, waarbij krampstoestanden ontstaan, omdat vanwege zenuwbeschadiging de zenuwen prikkelers voor de spieren niet normaal doorkomen. De onderzoekers willen de beelden en de onderzoeksresultaten delen met artsen over de hele wereld, zo

dat er een beter idee is hoe de hersenen van de foetus en de baby's, van moeders die met het zika-virus zijn besmet, eruit zien.

Public health
Zoals bekend wordt het zika-virus overgedragen door de tijgermug, die bijvoorbeeld ook verantwoordelijk is voor verspreiding van het denguevirus. De impact van deze infectieziekte reikt verder dan de gezondheid. In Florida bijvoorbeeld, waar het virus is aangetroffen, hebben de gezondheidsautoriteiten een grote campagne opgezet om de mug die het virus overdraagt terug te dringen. Een belangrijke drijfveer voor deze actie is de angst van de lokale overheid voor de economische schade als gevolg van het wegblijven van toeristen. Aruba is nog afhankelijk van dan Florida van het toerisme. Een extra motief voor voortzetting en versterking van de publieke *health*-inspanning ter preventie van ziekte. We hebben het hier over infectieziekte met zeer ernstige gevolgen voor foetus en baby's van tijdens de zwangerschap besmette moeders. Het zijn gevolgen die niet alleen de baby's, maar ook de moeders, het gezin en het zorgsysteem treffen.

Golfen met fysieke beperking bij Tierra del Sol

ORANJESTAD — Golfers met een fysieke beperking kunnen voortaan op de banen van Tierra del Sol toch meedoen aan deze sport. Want de Nederlandse vestiging van Aruba Tourism Authority (ATA) donderde gisteravond, tijdens de opening van het International Pro-Am Golf Tournament, een 'Handicart' aan de directie van Tierra del Sol.

Daarmee is de 22ste editie van het driedaagse International Pro-Am Golf Tournament begonnen. ATA is één van de organisatoren. Dat is niet zonder reden, want dit toernooi is zeer populair in Latijns-Ameri-

ka en de Verenigde Staten en ATA haakte daar op in door Aruba in die landen te promoten.

Tijdens golftoernooien in die landen kregen de winnaars als cadeau een finaleplaats tijdens het golftoernooi op Aruba. 24 teams (met vier amateurgolfers en één professionele golfer) doen mee, ze komen uit Brazilië, Colombia, Venezuela, Bahamas, Puerto Rico, Verenigde Staten, Curaçao, Nederland en gastland Aruba. Ook de bekende Nederlandse sportpresentator Jack van Gelder en voormalig Olympisch hockeykampioen Elsemieke Havenga waren bij de openingsceremonie aanwezig.

Pop-up meisjeskoor

ORANJESTAD — Da Vinci Academy start het nieuwe schooljaar met een nieuwe activiteit.

De kunstzinnige academie wil een meisjeskoor oprichten, een pop-up koor. Het gaat om meisjes tussen de negen en zeventien jaar, die popmuziek en hits van dit jaar of van vorig jaar willen leren zingen. Tijdens de lessen zal er aandacht worden besteed aan ademhalings-

techniek, zangtechniek en presentatie. 'Maar het is vooral een gezellige klas en, alleen voor meiden', aldus Da Vinci Academy.

De academie heeft al vragen gekregen of ze ook een volwassen koor gaan starten, maar dat is vooralsnog niet de bedoeling. Wellicht wel in de toekomst, dus wie interesse heeft, kan dit kenbaar maken bij Da Vinci Academy.

Resultaat borstonderzoek elektronisch naar huisarts



ORANJESTAD — Voortaan stuurt Stichting BOB de resultaten van borstonderzoeken direct naar huisartsen via een beveiligd geautomatiseerd systeem. Dit is mogelijk door een samenwerking met het Arubaans ICT-bedrijf ITP Caribbean.

Stichting BOB is begin augustus live gegaan met het elektronisch versturen van

uitslagen uit hun RADventure-systeem naar het Huisarts Informatiesysteem Promedico-ASP. De uitslagen worden op een beveiligde manier vanuit Stichting BOB via ELS+ verstuurd naar de huisartsen. Eind juni is Stichting BOB, onder leiding van ITP Caribbean, met het project begonnen om ervoor te zorgen dat de uitslagen van de borstonderzoeken elektronisch kunnen worden verstuurd. Tot

die tijd werden de uitslagen handmatig per e-mail naar de huisartsen verzonden. De software BCS (Breast Cancer Screening) dat Stichting BOB gebruikt, is afkomstig van het bedrijf RADventure in Nederland. De uitslagberichten worden vanuit BCS elektronisch en beveiligd via de medische berichtenserver ELS+, afkomstig van Topicus in Nederland, verstuurd naar het Huisarts informatiesysteem. ITP Caribbean

bewaakt het proces van medische berichten en heeft al koppelingen gerealiseerd tussen de verschillende laboratoria, ImSan en binnenkort ook de apotheken. Het doel van Stichting BOB is om preventief onderzoek naar borstkanker te doen. De stichting stuurt via de post per district aan alle AZV-verzekerde vrouwen tussen de 45 en de 74 jaar een uitnodiging met daarin een datum voor een afspraak voor een mammogram. Deze kunnen op de datum van de afspraak naar het kantoor van Stichting BOB op de Frankrijkstraat 1, in het gebouw van Ibisa. Het laten maken van een mammogram is geheel vrijblijvend. Een laborant zorgt ervoor dat de mammogram wordt gemaakt en een radioloog beoordeelt deze vervolgens. De uitslag is binnen 2 tot 3 weken bekend en wordt dan direct elektronisch naar de huisarts gestuurd. Stichting BOB informeert de patiënt wanneer de uitslag opgehaald kan worden.

Meer informatie over Stichting BOB en de services is verkrijgbaar via telefoonnummer 588-1212.

Plankgas

Belgische friet, wafels en mooie autosport



Max maakt selfie met fans

Bert Davies was vele jaren werkzaam in de internationale autosport als cameraman, journalist, tv-commentator en regisseur voor onder meer Eurosport, NOS, RTL, SBS6, ESPN en anderen. Ook was hij manager van raceteams in Indycar en diverse Europese raceseries. Bert is momenteel woonachtig op Aruba en schrijft regelmatig voor Amigoe over de autosport.

Zondag aanstaande gaat het Formule 1 racegeweld weer van start op het mooie circuit van Spa-Francorchamps in België. Het circuit is wereldberoemd om zijn historie en snelheid. Het ziet er naar uit dat het een bijzonder warm weekend gaat worden. In het zuiden van Nederland worden op dit moment Arubaanse temperaturen gemeent. Ook Max Verstappen is hot. De organisator van de Belgische Grand prix, Andre Mas, laat weten dat er een ongekend hoge belangstelling is voor het bijwonen van de race. Hij vertelde dat er in de voorverkoop al meer dan 70.000 tickets zijn verkocht, iets wat sinds 2001 en 2002 niet meer voorkwam. Als de voorspellingen uitkomen, zullen zich zeker meer dan 100.000 racefans gaan melden in de fraaie Ardennen. Een groot aantal fanatieke Nederlandse Verstappen fans nestelde zich vorige week al op de campingterreinen vlakbij het circuit. Je moest er immers vroeg

bij zijn om een mooie campingplek te kunnen scoren. Speciaal geprepareerde caravans in Red Bull racekleuren, voorzien van de nodige stickers, zijn uit Nederland ingerezen en zijn omringd met meegebrachte bankstellen en barbecues. Dit alles is het ultieme F1 feestdecor voor een prachtig raceweekend. De motoren kunnen wat de fans betreft worden gestart.

Smots uit het frietkot
Spa is een bijzonder circuit. Het is het langste circuit van de F1 kalender en elke coureur komt er graag. Het circuit heeft mooie vloeiende gedeeltes, uitdagende bochten, hogesnelheidscombinaties en hoogteverschillen. Het is ook een zeer snelle baan. Er wordt gereden met een gemiddelde snelheid van meer dan 230 km/u en 75 procent van de ronde wordt volgas gereden. Dat maakt het slopend voor de motoren. Duizenden racefans en zelfs sommige coureurs zullen zich ongetwijfeld weer te goed gaan doen aan lokale gerechten als: Belgische friet met 'smots' (mayonaise) en wafels. Te koop bij de vele goedflorerende dampende 'frietkotten'. Niet echt een dieet voor een topsporter maar het smaakt wel prima. De fans willen eigenlijk allemaal maar een ding, Max op het podium toejuichen in Spa. Max Verstappen scoorde tot dusver 115 WK punten en pakte inmiddels al vier bokaal. De verwachtingen zijn dus hoog gespannen.

Nieuwe motor en straf
Maar dan er is altijd nog Mercedes, de grote winnaar van de eerste seizoenshelft. Hamilton en Rosberg gaan de komende races uitvechten wie er met de wereldtitel aan de haal zal gaan. De Duitser had een flitsende seizoensstart. Zijn Britse collega heeft op dit moment wel de beste papieren in handen. Het ziet er echter naar uit dat Hamilton dit weekend een nieuwe motor moet gaan gebruiken en dat levert 10 plaatsen straf op de startgrid op. De raceteams mogen per seizoen slechts 5 nieuwe motoren inzetten. Lewis is nu toe aan zijn zesde krachtbron en heeft dus al zijn toegestane motoren opgebruikt. Dit is het gevolg van de technische problemen waarmee hij kampte tijdens de eerste races van dit jaar. Volgens verwachtingen van de experts zal Hamilton misschien wel direct twee motoren gaan wisselen. Dat kost hem twintig plaatsen. Hij start dan weliswaar deze race helemaal achteraan maar zal hopelijk genoeg motoren over hebben voor de rest van het jaar en zodoende de schade kunnen beperken. Als Hamilton achteraan start en Max, voor in het veld, Rosberg kan volgen, of zelfs het leven zuur kan maken, zullen alle wensen van de Nederlandse racefans dit weekend vervuld kunnen worden.

Strijd tegen kanker verloren



ORANJESTAD — Shavienne Boekhoudt was vorig jaar oktober de reden dat Jamil Werleman (neef van Shavienne) deelnam aan de Baystate Marathon. Hij had een persoonlijke motivatie om de marathon te lopen, want zijn nichtje was een kankerpatiënt en hij rende daarom met de tekst 'Run for a Purpose' op zijn T-shirt. Daarmee wilde hij Shavienne eren en steunen in haar strijd tegen kanker. Om Werleman zelf te steunen bij deze prestatie - hij ging voor de eerste keer een marathon lopen - kwamen familieleden van Werleman en Boekhoudt kort voor zijn vertrek naar het Wilhelminapark. Daar werd een fotoreportage van hen gemaakt en één van die foto's is in Amigoe gepubliceerd. Shavienne heeft de ziekte niet kunnen overwinnen en overleed deze week.

Televisieprogramma's

Nederland

16:05	Koefnoen
16:35	Studio sport Eredivisie
17:35	Studio sport
18:05	Journal
18:15	Vera
19:50	EenVandaag
20:25	Journal
20:30	Journal
20:52	Tekst-tv

zondag 28 augustus	
2:35	Nederland in beweging
2:55	Sprekend Nederland
4:30	VPRO Vrije geluiden
5:20	VPRO Boeken
6:00	Journal
6:10	Buitenhof
7:10	Studio sport
9:15	Studio sport
10:20	Studio sport
11:20	Studio sport
12:00	Journal
12:10	Studio sport
13:00	Studio sport Eredivisie
14:00	Journal
14:25	Boer zoekt vrouw
15:30	internationaal
16:30	Musical sing-a-long 2016
17:45	Studio voetbal
17:55	Journal
17:55	De Verenigde Staten van Eva

Nederland

15:10	Symfonica Hollandia: het Nederlandse lied op de Uitmarkt
16:00	Nieuwsuur
16:35	De vloer op
17:05	Uitmarkt: Come together
18:05	Another Year
20:05	De nachtzoen
20:20	Nieuwsuur
20:55	Nieuwsuur
21:27	Tekst-tv

zondag 28 augustus	
1:55	De wandeling
2:25	De verwondering
2:55	Bakkie troost
3:10	Nederland zingt op zon-dag
3:55	De kapel
4:05	Metterdaad
4:15	Gelooftgesprek
4:30	Eucharistieviering
5:35	De nieuwe wereld
6:20	Wilde ganzen
6:25	De verandering
6:55	Fryslan dok
7:30	De wandeling
8:00	Kloosterserie
8:30	Rechtvaardigheid: Wat is de juiste keuze?

9:30	Wie was Mahler?
10:45	Socutera
11:00	Journal
11:10	City folk
11:35	Kunstuur
12:10	Close Up: EL sonido del bandoneon
13:30	Podium on tour: Uitmarkt
14:15	Zomergasten
17:25	Zomergastfilm: The Physician

Nederland

13:55	De gevaarlijkste wegen van de wereld
14:55	Louise Korthals: Zonder voorbehoud
15:55	Troy
16:45	Strandfestival Zand 2016
18:10	Lowlands 2016
19:15	Het beste van 101TV
21:17	Tekst-tv

zondag 28 augustus	
0:30	Pingu

BVN

14:05:	Het Mooiste Meisje van de Klas
14:50:	Weekoverzicht SpangaS
15:40:	Freek in het wild
15:50:	Sesamstraat
16:05:	NOS Journaal
16:10:	Te land, ter zee en in de lucht
16:40:	Nederland van boven junior
17:00:	Met het Mes op Tafel
17:30:	EenVandaag
17:55:	NOS Sportjournaal
18:05:	VRT Journaal
18:35:	De Kleedkamer
19:25:	NOS Journaal
19:40:	Weerbericht Europa/Afrika
19:45:	Beste Zangers
20:35:	Opium op de Uitmarkt
21:15:	Chef in je oor
21:55:	Nieuwsuur
22:25:	Weerbericht Amerika/Caribien
22:30:	NOS Studio Sport
22:45:	Eredivisie
23:20:	NOS Studio Sport
23:45:	1000 Zonnen

zondag 28 augustus	
00:00:	VRT Journaal
00:30:	Vind je lief
01:25:	De wereld in zeven dagen
02:05:	Het Mooiste Meisje van de Klas
02:50:	Weekoverzicht SpangaS
03:40:	Freek in het wild
03:50:	Sesamstraat
04:05:	NOS Journaal
04:10:	Te land, ter zee en in de lucht
04:40:	Nederland van boven junior

0:35	Timmy tijd
0:50:	Joe en Jack
0:45	Het molleje
0:55	Apennoten
1:10	Apennoten
1:20	Kindertijd
1:45	Mega Mindy
2:15	Lassie animated
2:35	Zappsport
3:00	Penny's Shadow
4:35	De mooiste sprookjes
5:40	De vloer op jr.
5:55	Peperbollen
6:25	Peperbollen
6:55	Steve's gevaarlijke dierenreis
7:25	Steve's gevaarlijke dierenreis
7:50	Steve's gevaarlijke dierenreis
8:20	Checkpoint
8:40	Het spetterslot
9:05	Het spetterslot
9:30	Leerling Jodocus
11:05	Freeks wilde wereld
11:15	Zappsport
11:30	Klaas kan alles
11:55	Hoe overleef ik ...
12:30	Jeugdjournaal
13:00	Taarten van Abel
13:25	Zapp Echt gebeurd
13:50	Socutera
13:51	Van luizenleven naar luiers
14:25	3 op reis roadtrip
15:00	Rare jongens
15:55	Ranking the stars
16:45	Sputten & slikken op reis
17:50	The Graham Norton show

TeleCuraçao

16:00	Pidi Boka (r)
17:00	Strea Chiki 2016
18:00	Destinos
18:30	Curaçao On
19:00	KPEK
20:00	TeleNotisia
20:30	Resumen di Siman
21:00	Wega di Number Korsou
21:10	Partisipashon di Morto
21:15	De Frente ku Lupe
22:15	Latin tribute to Michael Jackson
23:30	Chapo

Zondag 28 augustus	
07:00	Youth Experience (r)
08:00	Vive la Salud
08:30	Mi, Bo, Nos Salú (r)
09:00	Ban Papia di Salú (r)
10:00	Herensia – Ricardo Isebia
11:00	Vaye di Alabansa
11:30	Santu Sakrifisio di Misa
13:00	Beisbol: Angels @ Detroit
16:00	Strike Zone
16:40	MLB Best (r)
17:00	Destinos
17:30	Wega di Number Korsou
17:45	Sorteo Ekstra
18:00	Before & After Magazine
19:00	Home Te
19:30	Ministerio di Hustisia
20:00	TeleNotisia
20:30	Otro Kara
21:00	Muhé
22:00	Curaçao Vive
23:00	Show di Job (r)

00:30	Late Night With Seth Meyers
01:30	Last Call With Carson Daly
02:00	The Meredith Vieira Show
03:00	Steve Harvey
04:00	1st Look
04:30	HouseSmarts
05:00	1st Look
05:30	Open House NYC

05:00:	Met het Mes op Tafel
05:30:	EenVandaag
05:55:	NOS Sportjournaal
06:05:	VRT Journaal
06:35:	De Kleedkamer
07:25:	NOS Journaal
07:40:	Weerbericht Europa/Afrika
07:45:	Beste Zangers
08:35:	Opium op de Uitmarkt
09:15:	Chef in je oor
09:55:	Nieuwsuur
10:25:	Weerbericht Amerika/Caribien
10:30:	NOS Studio Sport
11:20:	Eredivisie
11:45:	NOS Studio Sport
12:00:	1000 Zonnen
12:30:	VRT Journaal
12:30:	Ken uw klassieken: Berlioz' Symphony Fantastique
13:55:	Blij met de bureu
14:25:	Buitenhof
15:20:	Hip voor Nop
15:50:	Freek in het wild
16:00:	NOS Journaal
16:05:	Studio Snigger
16:25:	Zapp Echt Gebeurd: Door de oren van Ellen
16:40:	Podium on Tour
17:20:	Nederland zingt op zondag
18:00:	VRT Journaal
18:55:	NOS Studio Sport
19:55:	Eredivisie
20:15:	NOS Journaal
20:50:	Weerbericht Europa/Afrika
20:15:	Bevergem
21:00:	Van Nablus naar Nineve
21:40:	Weerbericht Amerika/Caribien
21:45:	Strandfestival Zand 2016
23:00:	Zaak van je Leven
23:35:	1000 Zonnen

06:00	Saturday Today in New York
07:00	Today
08:30	Today in New York
09:30	Open House
10:00	Terrific Trucks
10:30	Floogals
11:00	Nina's World
11:30	Ruff-Ruff, Tweet and Dave
12:00	The Chica Show
12:30	Premier League Soccer
14:30	Premier League Goal Zone
15:00	Beach Volleyball
16:30	Horse Racing
18:00	News 4 New York at 6
18:30	NBC Nightly News
19:00	2016 NBC Primetime Pre view Show
19:30	1st Look
20:00	America's Got Talent
21:00	Aquarius
22:00	Aquarius
23:00	News 4 New York at 11
23:30	Saturday Night Live

zondag 28 augustus	
01:00	1st Look
01:30	Talk Stoop
02:00	1st Look
02:30	Open House NYC
03:00	Open House NYC
03:30	Access Hollywood
04:30	Paid Programming
05:00	Paid Programming
05:30	On the Money
06:00	Sunday Today in New York
08:30	Open House NYC
09:00	Today
10:00	Today in New York
10:30	Meet the Press
11:30	Joel Osteen
12:00	Noodle and Doodle
12:30	The Chica Show
13:00	Ruff-Ruff, Tweet and Dave
13:30	Terrific Trucks
14:00	Nina's World
14:30	Floogals
15:00	Auto Racing
16:30	Beach Volleyball
18:00	News 4 New York at 6
18:30	NBC Nightly News
19:00	The Timeline
20:00	NFL Preseason Football
23:00	News 4 New York at 11
23:30	News 4 New York

06:00 am	CNN en Español
08:00 am	Telenoticia
09:00 am	Amazing Animals
09:30 am	Animal Atlas
10:00 am	Special di Scouting na Aruba
10:25 am	Noti-5
10:30 am	Pets in paradise
11:00 am	Camp 13
11:30 am	Documentario Piano Technico
12:00 pm	Nos Mainta
01:15 pm	CNN Culinary Journeys
01:35 pm	Documentario Nos Cosecha
02:30 pm	Sorteo di Lotto
02:40 pm	Ask Dr Nandi
03:30 pm	Leu for di cas 'Studententenan'
04:54 pm	Eldridn Regina Inspirational Short Films
05:02 pm	Herensia
06:00 pm	Fat Traxx 5
07:00 pm	Tica Basha Bou
07:30 pm	Little Kingdom
07:45 pm	Biba Saludabel
08:00 pm	Resumen di Siman
08:30 pm	Programma Informativo di Wilhemina Kanker Fonds
09:00 pm	Sorteo di Lotto
09:10 pm	Deporte Inovativo
10:15 pm	Storia di mi historia
10:30 pm	Talking Pictures
11:00 pm	Resumen di Siman
11:30 pm	Joke e ta
12:00 am	CNN en Español

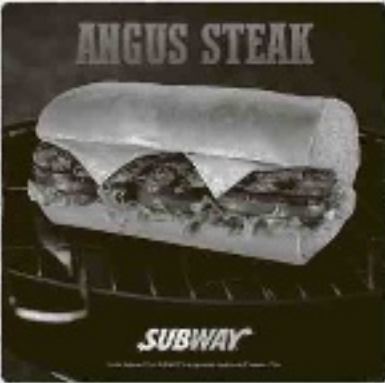
zondag 28 augustus	
06:00 am	CNN en Español
08:00 am	Resumen di Siman
08:30 am	VOA Foro Interamericano
09:00 am	DW Euromaxx
09:26 am	DW Global 3000
09:52 am	DW Tomorrow Today
10:18 am	DW In Good Shape
10:45 am	Time Out
11:00 am	Herensia
12:00 pm	Tabitha's TV Show
12:30 pm	Duimstok
01:30 pm	Turbo
02:00 pm	Sorteo di Lotto
02:10 pm	Little Kingdom
02:30 pm	Tica Basha Bou
03:00 pm	Dia di Señor
04:30 pm	Spotlight
05:00 pm	CNN Vital signs with Dr. Sanjay Gupta
05:20 pm	Misa Special 50 año
06:30 pm	Cas y Estilo
07:00 pm	Poets TV Show 'Andrew Jones Special'
08:00 pm	Telenoticia Diadomingo
08:30 pm	AI Caso
09:30 pm	Programma Informativo di Wilhemina Kanker Fonds
10:00 pm	Realidad di Bida Romulo Geerman
10:30 pm	35 Milimetros
11:00 pm	Telenoticia Diadomingo
11:30 pm	VOA Border Crossings
12:00 am	CNN en Español

Subway Aruba:

Veel succes voor alle leerlingen, studenten en docenten in het nieuwe schooljaar!

Een nieuw schooljaar is begonnen en leerlingen, studenten en docenten zijn weer goed voorbereid naar school aan het gaan. Subway moedigt alle leerlingen en studenten aan om goed hun best te doen in het schooljaar 2016-2017 en wenst tegelijkertijd de docenten veel motivatie, geduld en succes toe.

Met de opening van het nieuwe schooljaar is er ook nieuws op de menukaart van Subway te ontdekken, zo informeert de manager van Subway, de heer Tai-Foo Lee. "We zoeken steeds naar gezondere opties die wij op de menukaart aanbieden en onze klanten weten altijd snel de weg naar deze nieuwe keuzes te vinden. Zoals men van ons gewend is, zullen wij door middel van verschillende campagnes en promoties voor jong en oud met nieuwe mogelijkheden komen."



In het verleden bepaalde de vraag of het succes van een promotie of deze vast werd opgenomen in het assortiment of dat er een verlenging van de promotie werd toegekend. Op die manier kwam Subway tegemoet aan de vraag van de klant. Een goed voorbeeld hiervan is de populaire 'Angus sub' die al jaren een hit is bij Subway.



Er is niets beters dan het begin van een schooljaar gezond te starten en vol energie, animo, een volle maag en een tevreden geest. Ouders, studenten, docenten zijn altijd van harte welkom bij Subway om de zalige 'Angus sub' te proeven of welk broodje, wrap, flatbread of salade dan ook.

Subway heeft zeven locaties op het eiland die dagelijks open zijn van half acht in de ochtend tot elf uur in de avond. Er kan ook van tevoren besteld worden: Cura Cabai (588-4388), Savaneta (584 4377), Sta. Cruz (585 1277), Paradera (582 1077), Palm Beach (586 0277), Alhambra (280 1277) en Renaissance Market Place (583 4177).

Voor meer informatie is er ook: www.facebook.com/SUBWAYARUBA of twitter op @SubwayAruba.

Kerkdiensten Protestantse Gemeente

Sunday 8.30 – 9.30
Worship service in English at Seroe Colorado Community Church.
The service is informal and the dresscode is "come as you are".

Zondag 10.30 – 11.40
Eredienst in het kerkgebouw aan Wilhelminastraat 1; mensen van alle gezindten zijn welkom. Zingen en toepassing van de Bijbel staan centraal. De voertaal is Nederlands, met een korte samenvatting in het Engels. Er is een aparte ruimte met uitleg voor kinderen tot 12 jaar, en een crèche voor de kleinsten. Na de dienst praten mensen gezellig na in onze koffiekamer.

Dresscode is "island elegance".



COLOFON

Uitgeverij Amigoe (Aruba) N.V. Tel: (297) 582-4333 Fax: (297) 582-2368	Administratie: Zulaika Kelly (abbonementen) Grecia Willems (advertenties) adminaruba@amigoe.com	Distributie: Zulma Kock, Zulaika Kelly abonementaruba@amigoe.com
Bilderdijkstraat 16 Postbus 323, Oranjestad, Aruba	Opmaak: Zulma Kock avisoaruba@amigoe.com	Kantooruren: Maandag t/m Vrijdag 8.00am-4.30pm
Directie: Sigrid Hammelburg arubadirectie@amigoe.com	Verkoop: Tiziana La Torre tlatorre@amigoe.com Bobby Spier Annalicia Flores Esther Kiks arubaredactie@amigoe.com	Bankrekeningnummers: Caribbean Mercantile Bank #20651903 Banco di Caribe #81027801 RBC #100031723
		Klachten over bezorging ? Mail naar klachtenaruba@amigoe.com

Het weer

ZONDAG 28 augustus 2016		ZONDAGNACHT	
Zonnig met windvlagen vanuit het oosten tussen 25 en 40 km/u.		Gedeeltelijk bewolkt met windvlagen vanuit het oosten tussen 15 en 30 km/u.	
Zonsopgang 06:29	Zonsondergang 18:53	Maansopgang 02:07	Maansondergang 15:09
Max. Temp. 32°	Neerslag 20%	Min. Temp. 27°	Neerslag 20%
Wind 30 km/u Oost	Luchtvochtigheid 76% UV Index Extreem	Wind 27 km/u Oost	Luchtvochtigheid 77%

Informatie

Centraal Politie	100
Brandweer	911
Politie O'stad	102
Politie San Nicolaas	104
Politie St.Cruz	105
Politie Noord	107
Tipline Politie	11141
Ziekenhuis	527-4000
Dierenarts	585-0400
Elmar centraal	523-7100
Elmar storing	523-7147
WEB Aruba	525-4600
SETAR	582-2116
Taxi (TAS)	587-5900
Taxi (ATT&T)	582-2010
Taxi (PTS)	588-0035
Taxi (Diamond)	587-2300
Kankerbestrijding	582-0412
Stichting SAMBA	582-0903

—Oranjestad—	
Ambulance	582-1234
BGD Oranjestad	527-2782
Veterinaire Kliniek	582-1720
Animal Shelter	582-1623

— San Nicolaas—	
Ambulance	584-5050
Centro Medico	523-8833
BGD San Nicolaas	527-2782
Serlimar	584-5080

— Botica —	
4 Centro Medico	584-5794
Aloë	584-4606
Central	585-1965
Dakota	588-7364
Del Pueblo	582-1253
Eagle	587-9011
Kibrahacha	583-4908
Maria	585-8145
Noord	586-4606
Oduber	582-1780
Paradera	588-6638
San Lucas	584-5119
San Nicolaas	584-8186
Santa Anna	586-8181
Santa Cruz	585-8028
Seroe Preto	584-4833
Trupiaal	583-8560

— Mortuaries —

Tekort door sociale fondsen

WILLEMSTAD — De gerealiseerde lasten op de gewone dienst van Curaçao tot en met 30 juni bedragen 1,186 miljard gulden. De baten bedragen 1,175 miljard gulden, waardoor het saldo op de gewone dienst over het eerste halfjaar van 2016 uitkomt op een tekort van 10,9 miljoen. Dit wordt veroorzaakt door de sociale fondsen. Zonder de sociale fondsen is er over het eerste halfjaar een overschot op de gewone dienst gerealiseerd van 12,4 miljoen gulden.

Dat schrijft het Cft in reactie op de uitvoeringsrapportage over het tweede kwartaal 2016. De gerealiseerde lasten liggen tot en met juni 11,7 miljoen gulden hoger dan door Curaçao is geprognosticeerd, met name vanwege een overschrijding op personeelskosten (5,6 miljoen gulden) en afschrijvingskosten (6,3 miljoen gulden). Eigen analyse van het Cft laat zien dat de uitgaven in de pas lijken te lopen met de seizoenseffecten die in de afgelopen twee jaar op de uitgavenposten zijn waargenomen.

Belastinginkomsten

De gerealiseerde baten exclusief sociale lasten laten een beeld zien conform de prognose van Curaçao. De belastinginkomsten lopen met 4,7 miljoen gulden achter ten opzichte van de begroting, wat wordt veroorzaakt door achterblijvende inkomsten op de loon- en inkomstenbelasting ten opzichte van de prognose. De eigen analyse van het Cft komt nog iets negatiever uit. Zo is er een achterstand te constateren op de loon- en inkomstenbelasting van

14,9 miljoen gulden ten opzichte van de prognose. Eigen analyse van het Cft laat een geprognosticeerd tekort zien voor de loon- en inkomstenbelasting van ruim 27 miljoen gulden over heel 2016.

De regering heeft voor het eerst in een uitvoeringsrapportage aanvullend inzicht gegeven in de baten en lasten van de individuele sociale fondsen die sinds 2016 onderdeel uitmaken van de collectieve sector binnen de begroting. Volgens het College financieel toezicht (Cft) geeft dit een inzichtelijk cijfermatig beeld van het saldo van de sociale fondsen, en is daarmee een belangrijke aanvulling op de uitvoeringsrapportage. Wel maakt het Cft zich zorgen om het saldo van met name het aov/aww-fonds gedurende het eerste halfjaar. Alle fondsen tezamen hebben over het eerste halfjaar een tekort geboekt van 23,3 miljoen gulden, waarbij de AOV/AWW in 2016 een flink tekort van 33,3 miljoen gulden laat zien, en de BVZ een overschot van 11,1 miljoen gulden.

Vooralsnog wordt in de tweede uitvoeringsrapportage geconstateerd dat de prognose op jaarbasis sluitend is. Desalniettemin valt de realisatie over het eerste halfjaar tegen ten opzichte van de oorspronkelijke prognose. Op de gewone dienst exclusief sociale fondsen lijkt er aan de inkomstenkant in het eerste halfjaar sprake van een tegenvaller bij voornamelijk de loon- en inkomstenbelasting. Het Cft wil van de regering weten of er hier sprake is van vertraagde belastinginkomsten, zoals ook over het eerste kwartaal het geval was. Daartegenover staat dat er in de tweede helft van het jaar een meevaller wordt verwacht ten aanzien van dividendopbrengsten, waardoor de prognose van een sluitende gewone dienst op dit moment realistisch lijkt. Volgens het Cft geeft de rapportage een goed cijfermatig beeld van de uitvoering van de begroting. “Wel is er verbetering mogelijk ten aanzien van de tekstuele toelichting, met name ten aanzien van tegenvallers ten opzichte van de prognose. Conform artikel 18 lid 2 van de Rijkswet financieel toezicht dient de uitvoeringsrapportage informatie te bevatten over de mee en tegenvallers. Het Cft verzoekt derhalve om in een volgende uitvoeringsrapportage de voornaamste mee- en tegenvallers nader tekstueel toe te lichten.”

Geen enkele match in lokale databank

DNA ‘Nini’ Fonseca niet gevonden op hulzen moord Magnus-verdachte ‘Bolle’

WILLEMSTAD — De resultaten van het DNA-onderzoek om vast te stellen of Maximus-verdachte Burney ‘Nini’ Fonseca (ook) aanwezig was bij de moord op Magnus-verdachte Raúl ‘Bolle’ Martinez, zijn inmiddels gereed en afgelopen maandag beschikbaar gesteld.

Daaruit blijkt dat met het DNA-profiel van Fonseca, vergeleken met alle in de DNA-databank van Curaçao aanwezige profielen, er tot op heden geen enkele match gevonden is. Dit bete-

kent dat zijn DNA ook niet is aangetroffen op de lege patronen die na de moord op Martinez zijn onderzocht. Martinez was de bestuurder van één van de vluchtauto's, namelijk de mokkakleurige

Kia Picanto die hij bij Oost West Car Rental huurde, gebruikt bij de moord op Helmin Wiels in mei 2013. Martinez werd later die maand vermoord. Zijn lichaam werd verminkt bij de vlakte van San Pedro gevonden. Moordverdachte Dangelo ‘Panchèk’ Damascus, was eerder net als voor zijn betrokkenheid bij de moord op Wiels, ook voor de moord op

Martinez vrijgesproken door het hof. Deze zaak is dus nog onopgelost en het OM wilde vooruitgang boeken met de DNA-afname van Fonseca voor vergelijking in de moordzaak Martinez. Het OM heeft zowel bij het gerecht als bij het hof een verzoek ingediend en daar streed de advocaat van Fonseca, Marije Vaders, tegen, aangezien Fonseca geen ver-

dachte was in de moordzaak. Bovendien waren de aanwijzingen hiervoor, volgens haar, getuigenverklaringen ‘van horen zeggen’, die door de rechter in de Magnuszaak ter zijde zijn gelegd. Alle rechters waren het uiteindelijk met het OM eens en op 4 februari jl. liet het hof de DNA-afname toe. Vaders was niet te spreken over de ‘ongelooflijke’ beslissing, maar Fonseca had er zelf niet echt veel problemen mee. Nu blijkt dat hij zich daarover ook geen zorgen hoefde te maken, omdat zijn DNA helemaal niet voorkomt in de DNA-databank van Curaçao. Zoals het hof besloot waren de onderzoekers van het laboratorium niet beperkt tot alleen bloedafname, maar indien nodig ook wangslim. Dat is ook gebeurd op 12 augustus jl. en aan de hand daarvan is er een DNA-profiel van Fonseca gemaakt en aan de databank gevoegd. Zijn profiel kan dan voor altijd vergeleken worden met andere DNA-profielen en bij een eventuele match zullen de autoriteiten op de hoogte worden gesteld.

VVRP-minister presenteert plan

Integraal beheersplan 2016-2020 voor historisch Willemstad

WILLEMSTAD — Het Beheersplan Historisch Willemstad 2016-2020, dat afgelopen dinsdag door VVRP-minister Suzy Camelia-Römer (PNP) gepresenteerd werd, bevat de visie van de minister en verscheidene organisaties die daaraan mee hebben gewerkt, hoe de binnenstad behouden en beheerd dient te worden. Deze visie bestrijkt een periode van zes jaar.

Het plan werd aan verschillende stakeholders, de ministeries van Economische Ontwikkeling en Onderwijs, Wetenschap, Cultuur en Sport, die meehielpen aan de totstandkoming ervan, overhandigd. Binnen het plan wordt een behoud en beheer van de binnenstad – het werelderfgoed – beoogd door een nauwere samenwerking tussen de betrokken partners. Volgens de minister van Verkeer, Vervoer en Ruimtelijke Planning (VVRP), dient historisch Willemstad, sinds 1997 opgenomen op de Werelderfgoedlijst van Unesco, in 2020 actief en gericht door een coördinatiebureau te worden geleid ter behoud. Dit bureau dient dit in samenwerking met de belanghebbende stakeholders te doen, conform de vigerende beleidsrichtlijnen. “Hiervoor is goede communicatie en zijn voldoende financiële middelen nodig. In 2020 dienen de meeste plannen uitgevoerd te zijn, op een holistische en samenhangende wijze. Hierbij dient een innovatieve aanpak te worden gehanteerd om zo oplossin-



De overhandiging van het beheersplan.

gen te bieden voor het veranderende klimaat en de zee”, aldus de VVRP-minister. Om te kunnen waarborgen dat Willemstad op de Werelderfgoedlijst blijft staan, stelt Unesco als voorwaarde dat er een beheersplan is dat door de overheid is uitgewerkt om zodoende de kwaliteit van historisch Willemstad te behouden. De aanvang om tot een beheersplan te komen, werd reeds in 2014 gemaakt. Hiervoor werd toen een extern adviseur aangetrokken om hier samen met verscheidene belangengroeperingen aan te werken. Gedurende dit traject werden dertien onderwerpen benoemd, waarvan de behandeling gezamenlijk

tot een integrale aanpak moest leiden, met de volgende aandachtspunten: “water-beheerbeleid, sociale waarden, toeristische waarden, urbane planning, financieel beleid en calamiteiten.” Tevens werd een plan van aanpak uitgewerkt waarbij onder meer het beschikbaar stellen van subsidies werd omschreven, voor het opknappen van monumenten. Ook is er aandacht in het plan voor renovatie van publieke ruimten. Daarnaast wordt de ontwikkeling van het mangrovenatuurpark in het Rifgebied genoemd als ecologisch project voor de wijk. Tevens wordt in het plan onder meer veiligheidsverhoging genoemd door

plaatsing van camera's, een verbetering van de winkelmogelijkheden, het creëren van evenementen en het verhogen van woonbeleving. Hierover hebben belangenorganisaties Federashon Otrobanda, Fundashon Ser'i Otrobanda en Federashon Rif hun input gegeven. Dit alles moet een investeringsimpuls voor de binnenstad genereren, waarvoor gedacht wordt aan subsidieverstrekking, aan het bieden van belastingvoordeel en aan een versimpeling van de procedures rondom vergunningaanvragen. Ook moeten er voorlichtingsprogramma's komen over de waarde en het belang van Willemstad op de Werelderfgoedlijst.

Veel aanmeldingen voor legaliseren illegale situaties

Informatiesessie over terreinen drukbezocht

WILLEMSTAD — De eerste informatiesessie van het VVRP-ministerie in het kader van het project ‘Tereno pa tur, pero na òrdu si’ (terrein voor iedereen, wel volgens de regels), donderdagavond in buurtcentrum Montaña, was met ongeveer 200 man drukbezocht.

Men kon zich tijdens deze informatiesessie onder andere ook registreren om in aanmerking te komen voor legalisatie van illegale situaties op overheidsterrein. VVRP-minister Suzy Camelia-Römer (PNP) blikte tevreden terug. “Dit is pas de eerste informatiebijeenkomst geweest in een reeks nog te organiseren bijeenkomsten, maar ik heb de indruk dat mensen zelf ook duidelijk uit de sfeer van illegaliteit willen.”

De aanwezige bewoners van de wijken Montaña abou, Dam Pretu, Fuik, Rooi Santu, Sabana Baka, Seru Grandi, Sta. Rosa, Hanenberg, Las Almas, Scherpenheuvel, Cas Grandi, Beurs, Barbouquet, Malouisa en Brakkeput, hebben volop vragen gesteld nadat er uitleg was gegeven over het project Tereno pa tur, pero na òrdu si. Zoals bekend is dit project een initiatief van de VVRP-minister en de uitvoeringsorganisatie Domeinbeheer. Binnen het traject, dat als doel heeft om illegale bouw en het op grote schaal inpikken van overheidsterrein tegen te gaan, wordt een zero tolerance-beleid gehanteerd. De illegale situaties die na de



Foto: Ken Wong

De bijeenkomst was zo druk bezocht, dat tal van bewoners ook in de hal moesten staan.

‘streep’ zijn ontstaan – zoals herhaaldelijk bericht door Camelia-Römer die vorig jaar oktober een streep trok om het ontstaan van nieuwe illegale situaties tegen te gaan – worden niet getoleerd. Het ingeslagen traject behelst een inhaalslag op het gebied van handhaven en optreden, en het rechtekken van illegale situaties door legalisatie, daar waar dit conform de regel- en wetgeving mogelijk is. De minister zegt nog niet te weten hoeveel personen zich in totaal hebben geregistreerd voor legalisatie, maar benadrukt ‘velen te hebben gezien bij de registratietafels’. “We hadden bij de eerste bij-

eenkomst, die zelfs uitliep, lang niet zo'n goede opkomst verwacht. We zijn daarom blij hierover. Het was in die zin nuttig omdat de aanwezigen veel uitleg hebben gekregen over gebruiksrechten van terreinen van de overheid. Duidelijk kwam ook het besef naar voren dat zoals het in het verleden ging, niet langer door kan gaan en dat men voor gebruiksrechten moet betalen. Er werden veel vragen gesteld over terreinen in erfpacht uitgegeven versus in eigendom. Ook over huur zijn tal van vragen gesteld waarbij duidelijk bleek dat mensen dat nog niet goed begripen”, aldus de VVRP-minister. Ze geeft als voorbeeld de misvatting, die onder de aanwezigen vaak naar voren werd gebracht, over verkoop van huizen en opstallen op huurterrein. “Waarbij er onterecht de aanname heerst dat bij verkoop van bijvoorbeeld een huis op huurgrond, de rechten op het terrein automatisch worden doorverkocht aan de koper. Dat is niet zo. Dus men heeft bijvoorbeeld op grootvaders terrein – dat in huur was uitgegeven voor bijvoorbeeld landbouw, op een kavel van 6000 meter – iets gebouwd en dit doorverkocht. Men kan er dan niet automatisch van uitgaan dat het gehele terrein dan bij de verkoop van het huis meetelt. De overheid dient in dat geval de huuruitgifte wederom te

bepalen, waarbij dan slechts een oppervlak wat benodigd is voor een huis in aanmerking komt en dus niet de 6000 meter die ooit voor landbouw in huur was uitgegeven.”

De minister stelt verder dat er daarnaast vragen over onverdeelde boedels werden gesteld. Ook werd er als uitleg gegeven dat mensen die bijvoorbeeld ‘voor de streep’ een aanvraag in hebben gediend, en zich nu registreren voor legalisatie, de datum van de oorspronkelijke aanvraag wordt gehanteerd. “Nogmaals dit was de eerste bijeenkomst, maar ik kreeg door de grote opkomst duidelijk de indruk dat mensen de wens koesteren om uit de illegale situatie te geraken. Als men iets heeft gepakt, terrein van de overheid, verkeert men immers in onzekerheid, men weet immers dat men verkeerd zit. Nu heeft men dus de gelegenheid om het conform de regels te regelen. Mensen willen natuurlijk voor een hypotheek in aanmerking komen en zijn bereid om volgens de wet- en regelgeving voor gebruiksrechten, belastingaanslagen te betalen. De harde kern – mensen die in de illegaliteit verkeren – die niet van de termijn gebruik willen maken om te legaliseren, kunnen vervolgens na afloop van de termijn, door de overheid harder worden aangepakt”, aldus de minister.



Heeft u interesse om te adverteren?

Bel ons op telefoonnummer

582-4333 of stuur ons een email:

avisoaruba@amigoe.com

Vlaggen in de lucht



Foto: Edsel Sambo

WILLEMSTAD — Curaçao wordt deze dagen bedolven onder de partijvlaggen. Straatmeubilair wordt in rap tempo versierd in de kleuren van de partijen die op 30 september aan de verkiezingen gaan meedoen. Zelfs de Julianabrug ontsnapt hier niet aan, zoals op deze foto te zien is. De vlaggen zijn weliswaar zo klein dat zij voor de voorbijrazende automobilisten niet goed zichtbaar zijn. Naar verluidt zou het gaan om vlaggen van de partij Korsou di Nos Tur.

Verdachte zaak dode agent vrijgelaten

KRALENDIJK — De man die afgelopen week werd aangehouden omdat hij iets te maken zou hebben met de dood van een Nederlandse politieagent op Bonaire, is inmiddels weer op vrije voeten. Wel blijft hij verdachte. Volgens het Openbaar Ministerie en het Korps Politie Caribisch Nederland (KPCN) is er onvoldoende reden om de man in voorarrest te houden. De man was de gebruiker van een wit busje dat in verband gebracht wordt met de zaak. Het busje is in beslag genomen en wordt nader onderzocht.

Inmiddels zijn op Bonaire vijftien Nederlandse rechercheurs aangekomen. Ook medewerkers van het Nederlands Forensisch Instituut en politiemensen van de eilanden Aruba en Curaçao werken aan de zaak.

De 45-jarige politieagent, die sinds 2013 bij het KPCN werkte, werd op 18 augustus doodgeschoten

tijdens een schietpartij op Bonaire. Inmiddels is duidelijk geworden dat de dodelijke kogels niet uit een politiewapen kwamen. De politieman was met een collega naar een woning aan de westkant van het eiland gestuurd, waar een overval werd gepleegd. Toen de agenten arriveerden, kwam het tot een achtervolging en vervolgens tot een schietpar-

tij. Het slachtoffer werd gewond naar het ziekenhuis gebracht, maar kon niet meer worden gered.

De beloning van 10.000 dollar die eerder werd uitgelooft, heeft al bruikbare tips opgeleverd, aldus de politie. De politie zoekt nog een man met kras- of krabwonden in het gezicht, omdat de daders verwondingen hebben opgelopen van doorns. Een van de daders heeft vermoedelijk forse verwondingen opgelopen door een val van grote hoogte. Ook hij wordt nog gezocht.

De politieagent wordt vandaag gecremeerd in Tilburg. Bij verschillende politiebureaus in Nederland hangt de vlag halfstok.

16e swim naar Klein Bonaire

KRALENDIJK — Traditiegetrouw organiseert Jong Bonaire ook dit jaar weer de ‘Swim to Klein Bonaire’. Deze 16e editie vindt plaats op 9 oktober en is tevens de kick-off van de regatta-week die van 10 tot 14 oktober duurt.

De organisatie roept families, vrienden en bekenden, lokalen en toeristen, jong en oud op om deel te nemen aan de swim naar Klein Bonaire. Het is de grootste fundraising van het jaar voor Jong Bonaire, zelf de grootste organisatie voor de ontwikkeling van jongeren in de Cariben. Meer dan honderd jongeren die op de middelbare school SGB zitten, zijn lid van Jong Bonaire. Zoals altijd vindt het evenement plaats bij de Spice Beach Club & Eden Beach Resorts (startpunt). Inschrijven kan die dag vanaf acht uur 's morgens voor diegenen die zich nog niet vooraf hebben ingeschreven. De swim zelf start om negen uur. Op 8 oktober kan al worden ingeschreven bij Jong Bo-



Foto: Jong Bonaire

Jong Bonaire hoopt dat er dit jaar nog meer deelnemers zullen zijn dan vorig jaar. Toen zwommen er 512 personen mee.

naire aan de Kaya Libertador Simón Bolívar 16, telefoonnummer 717-4303. De kaarten voor de fundrai-

sing kosten 15 dollar voor volwassenen en 10 dollar voor kinderen onder twaalf jaar. Om de veiligheid te bewaken

zullen er zullen boten varen met vrijwilligers van onder meer Stinapa en de kustwacht.

Jaarrekening Saba opnieuw positief

THE BOTTOM/DEN HAAG — Voor de vierde achtereenvolgende maal is een jaarrekening van het Openbaar Lichaam van Saba, ditmaal van 2015, goedgekeurd, een mijlpaal die door geen van de andere Nederlands Caribische eilanden is bereikt. De lokale Eilandsraad besprak het document en bijbehorende stukken donderdag tijdens een vergadering van de Centrale Commissie. De auditverklaring van accountantskantoor Ernst and Young (EY) was in alle opzichten positief.

Het eiland slaagde er ook in een positief resultaat van 865.758 dollar neer te zetten. De Eilandsraad zal later beslissingen nemen over de bestemming hiervan. In de auditverklaring wordt aangedrongen op ‘bedachtzaamheid’ met betrekking tot de financiën, ‘om de komende jaren de benodigde liquiditeit te kunnen garanderen en aan de (betalings) verplichtingen te kunnen voldoen’. “Het positieve resultaat van 865.758 dollar is vooral tot stand gekomen door incidentele factoren en door een

zorgvuldige uitvoering van de begroting en de kapitalisatie van de investeringen. Een bedrag van 807.011 dollar werd begroot om renteloze leningen en andere verplichtingen terug te betalen.” Het feit dat de resterende 58.747 dollar lager uitviel dan verwacht, heeft vooral te maken met de omvangrijke voorziening die werd gemaakt om een reserve voor de toekomstige betaling van zijn politiek verkozen personen en de afwikkeling van de betaling van de pensioenpremies over 2011-2015 veilig te stellen.



Gedeputeerde van Financiën van Saba Bruce Zagers (staand) donderdag bij de presentatie van de jaarrekening van 2015 tijdens een vergadering van de Centrale Commissie.

In 2015 ontving het Openbaar Lichaam een subsidie vanuit Nederland om de liquiditeitspositie van het eiland te helpen verbeteren. Het auditrapport op de jaarrekening besprak in het bijzonder de liquiditeitspositie op de lange termijn. “Op dit moment is het Openbaar Lichaam niet in staat om te voldoen aan zijn verplichtingen op lange termijn. Daarom kunnen de achterstanden alleen worden weggerukt door middel van speciale uitkeringen”, meldde het jaarverslag van 2015. Gedeputeerde van Financiën Bruce Zagers sprak van een ‘mijlpaal’ en zei in afwachting te zijn van de vertaling hiervan naar ‘de overdracht van meer verantwoordelijkheden en taken aan het Openbaar Lichaam, evenals extra fondsen van de Nederlandse overheid om de kosten van onderhoud en beleid te dekken’.

Een meerderheid in de Tweede Kamer heeft in het recente verleden aangegeven voorstander te zijn van het belonen van de Openbare Lichamen die consequent hebben aangegeven in staat te zijn om hun verantwoordelijkheden met betrekking tot financieel management en niveau van bestuur, door de eilanden meer ruimte te geven bij het nemen van de eigen beslissingen.



Aandacht voor opstand van Tula in Trinidad

BÁNDABOU — Claudius Fergus, onderzoeker aan The University of the West Indies in Trinidad & Tobago tot hij onlangs met pensioen ging, was deze week op Curaçao om de Tularoute te lopen en meer te weten te komen over de opstand die Tula in 1795 leidde. Fergus gaf dinsdag een lezing bij NAAM (National Archeological and Anthropological Memory Management) over revolutie en emancipatie. Hij neemt de opgedane kennis over Tula mee naar huis en zal in zijn radioprogramma aandacht aan de opstand op Curaçao wijden.

door **Xavora Ricardo-van der Biest**

Fergus was tot voor kort hoofd van het departement geschiedenis en leraar geschiedenis. Onlangs is hij met pensioen gegaan, maar hij blijft betrokken bij onderzoeken naar de Afrikaanse geschiedenis. Fergus heeft ook een boek uitgebracht: ‘Revolutionary Emancipation’. Hij maakt zich er hard voor om in Trinidad & Tobago bij de universiteit monumenten te plaatsen van de belangrijke strijders van de slavernij.

In gesprekken met Jean Henriquez van Kas di Pal'i Maishi heeft Fergus veel kennis opgedaan over de revolutie van Tula, die volgens hem veel te maken heeft met de Afro-Caribische geschiedenis. Fergus benadrukt dat er gebeurtenissen over de hele wereld in dezelfde tijd hebben plaatsgevonden die aan elkaar gekoppeld zijn. De Verenigde Naties herdenken op 23 augustus de internationale dag van de bevrijding van de slaven en emancipatie van de mens en Curaçao herdenkt Tula op 17 augustus.



Foto's: Xavora Ricardo-van der Biest

tus. Twee belangrijke gebeurtenissen die in dezelfde

week herdacht worden. “De revolutie in Haïti met als doel om de slavernij af te schaffen en het vechten voor de emancipatie, is in 1791 begonnen en de Franse revolutie die een paar jaar eerder plaatsvond, hebben invloed gehad op de opstanden in het Caribisch gebied”, zegt Fergus. Tula heeft deze ideeën overgenomen en vocht voor dezelfde rechten, namelijk afschaffing van de slavernij en voor emancipatie. Fergus: “Het is verbazingwekkend dat slaven over de hele wereld wisten dat in andere landen ook slaven in opstand waren gekomen om voor hun rechten op te komen.” Fergus is in deze periode naar Curaçao gekomen om de Tularoute die op 21 augustus werd gehouden mee te maken. Hij heeft ook een lezing gegeven waarin hij zijn kennis deelt. Daarbij stond hij stil bij de herdenkingen, de bevrijding van de slaven, de emancipatie van de mens en revoluties die in dezelfde tijd over de hele we-

Teleurstelling over budget onderhoud scholen

WILLEMSTAD — Sitek is teleurgesteld over de subsidie van ongeveer 2 miljoen gulden, die de Stichting Onderhoud Scholen (SOS) jaarlijks krijgt. Het bedrag is volgens vakbondsvoorzitter Darius ‘Lio’ Plantijn niet toereikend om de schoolgebouwen grondig aan te pakken.

Afgelopen woensdag hebben de organisaties vergaderd over de gebrekkige staat van schoolgebouwen. Plantijn meldt dat het gesprek goed is verlopen. “Wel was het een hele grote teleurstelling om te moeten vernemen dat de overheidssubsidie niet 4 maar 2 miljoen gulden bedraagt. Met dit geld is het onmogelijk om ervoor te zorgen dat alle schoolgebouwen in een goede staat verkeren”, aldus de voorzitter. Het budget is dus niet vol-

doende om alle scholen te onderhouden. De werkzaamheden moeten hierdoor worden verricht op basis van de staat waarin het gebouw verkeert, waardoor andere zaken worden overgeslagen. “We hebben enkele scholen bezocht waarvan de elektriciteitsdraden loshingen en de ramen/shutters en tegels kapot waren. Ondanks de renovatiewerkzaamheden die de afgelopen jaren wel hebben plaatsgevonden, zijn er nog steeds veel vervallen

schoolgebouwen.” Daarnaast zijn ook de kosten voor bouwmaterialen gestegen, wat extra druk legt op het budget. “Onze scholen zijn opleidingsinstituten en de gebouwen dienen dit te reflecteren. De regering erkent het belang van het onderwijs om de economie te stimuleren en drop-outs tegen te gaan, maar dat zijn slechts woorden, geen daden.

Wanneer gaan ze investeren in de gebouwen?”, vraagt een verontruste Plantijn zich af. De vakbond en SOS willen dit onderwerp daarom zo snel mogelijk bespreken met minister Irene Dick van Onderwijs (PS) en minister José Jardim (Pais) van Financiën.



Plataforma Bérdat Histórico organiseerde zondag weer de Tula route, een rondrit langs verschillende locaties waar Tula een belangrijke rol speelde bij de slavenopstand. Op die locaties was er theater, zang en dans te zien.

Italië rouwt en begraaft aardbevingsdoden



In de sporthal van het stadje Ascoli Piceno werd een rouwbijeenkomst gehouden voor 35 slachtoffers van de aardbeving.

ASCOLI PICENO — Het openbare leven in Italië is zaterdag tot stilstand gekomen ter nagedachtenis aan de bijna driehonderd doden die door de aardbeving van woensdagochtend zijn gevallen. Tal van politici en bestuurders hebben zich in Ascoli Piceno verzameld voor een staatsbegrafenis voor 35 slachtoffers.

Van de 35 doodskisten in de sportzaal in het Italiaanse stadje, dat niet ver van de zwaar getroffen dorpen Amatrice en Accumoli ligt, waren er twee klein en witgelakt. Daarin lagen de stoffelijke resten van twee van de 21 kinderen die door de aardbeving zijn omgekomen. Amatrice heeft met 230 doden de meeste slachtoffers te betreuren. Onder hen waren ook enkele toeristen, maar geen enkele Nederlander.

President Sergio Mattarella bezocht vanochtend het rampdorp Amatrice voordat hij naar de uitvaartmis in Ascoli Piceno ging.

Bouwfouten
Het Italiaanse Openbaar Ministerie onderzoekt of het instorten van meer dan honderd gebouwen bij de aardbeving iemand is aan te rekenen. Het OM vermoedt dat de bouwvoorschriften niet zijn nageleefd en gaat na of er sprake is van dood door schuld. “De gebeurtenissen kunnen niet alleen aan het noodlot worden toegeschreven”, zei openbaar aanklager Giuseppe Saieva in de Italiaanse krant *La Repubblica*. “Als deze panden waren gebouwd zoals in Japan, dan waren ze niet ingestort. Als we nalatigheden constateren, zullen we de verantwoordelijken vervolgen.” Tijdens Saieva’s eerste bezoek

aan het rampgebied rees al onmiddellijk de verdenking dat er ondeugdelijke bouwmaterialen zijn gebruikt. Wankele buitenmuren bleken nieuwe bouwlagen niet te hebben kunnen torsen. “Ik moet er wel van uitgaan dat er meer zand dan cement is gebruikt om geld te besparen.” Ook over de kwaliteit van de renovatie van de klokkentoren van Accumoli, die door de aardbeving omviel en een gezin met twee kinderen levend begroef, heeft hij zijn twijfels. Ook Rome is niet bestand tegen een aardbeving, waarschuwen onderzoekers vandaag in *La Repubblica*. Duizenden gebouwen in de Italiaanse hoofdstad zouden door een beving als die van woensdagochtend kunnen bezwijken. De aardbeving kostte minstens 290 mensen het leven. Het dodental kan nog

oplopen, want nog lang niet al het puin is geruimd. Het reddings- en bergingswerk verloopt moeizaam door de vele naschokken. Ook zaterdagochtend beefde de aarde in Midden-Italië weer.

Plunderverdachten
De Italiaanse politie heeft vandaag twee mannen opgepakt die zij verdenkt van het plunderen van huizen in het door de aardbeving verwoeste dorp Amatrice. Het tweetal is onmiddellijk afgevoerd naar een politiebureau in Rome uit angst dat omstanders hun wat wilden aandoen, schrijft *La Repubblica*. De twee verdachten, beiden dertigers, beweren dat ze in het rampgebied een helpende hand wilden bieden. Ze hadden honderden kilometers gereisd. De politie zoekt nog naar eventueel verstopte buit.

‘Merkel beslist in 2017 over kandidatuur’

BERLIJN — CDU-leider Angela Merkel maakt pas in het voorjaar van 2017 bekend of zij zich opnieuw kandidaat stelt voor de post van bondskanselier, meldt *Der Spiegel*. De reden daarvoor is dat voorzitter Horst Seehofer van de Beierse zusterpartij CSU dan pas wil beslissen of hij opnieuw achter Merkel wil staan, vernam het blad in CDU-kringen.

Het probleem voor Merkel is dat zij op het CDU-congres in december voor twee jaar herkozen wil worden als partijvoorzitter maar dat tegenover haar partij alleen kan verantwoord worden bij een nieuwe kanselierskandidatuur. De omge-

ving van Merkel vreest volgens *Der Spiegel* dat Merkel politieke averij kan oplopen als zij zich kandideert zonder de steun van Seehofer te hebben. Haar oorspronkelijke plan om zich al in het voorjaar van 2016 opnieuw kandidaat

te stellen moest zij al naar de herfst verschuiven in verband met de vluchtelingencrisis, nu wordt dat nog later. De volgende verkiezingen voor de Bondsdag staan gepland in september 2017. Merkel (62) is sinds 2005 bondskanselier. Zij regeert nu voor de tweede keer in een grote coalitie met de SPD. Mocht zij opnieuw aantreden dan kan zij het record van Helmut Kohl, die zestien jaar lang bondskanselier was, evenaren.

Onderwijsinspectie: 4 meldingen over leraar

ROTTERDAM — Bij de Inspectie van het Onderwijs zijn in vijf jaar tijd vier meldingen binnengekomen over de 28-jarige wiskundedocent uit Spijkenisse die wordt verdacht van ontucht met meisjes. Hij werd maandag aangehouden door de zedenpolitie in Rotterdam.

De verdachte blijkt een paar jaar geleden vanwege ongewenst gedrag op twee Rotterdamse middelbare scholen te zijn ontslagen. De scholen hebben dat toen bij de inspectie gemeld. De melders zaten op vier verschillende scholen. “Bij drie van de vier meldingen is gezamenlijk geconstateerd dat geen sprake was van ‘een redelijk vermoeden van een strafbaar feit’. In het vierde geval heeft de inspectie de melder geadviseerd naar de politie te stappen”, aldus een woordvoerder gisteravond. Vertrouwensinspecteurs zijn vrijgesteld van het doen van aangifte. De woordvoerder

benadrukt dat scholen die leerkrachten willen aanwerven er goed aan doen om naast een Verklaring Omtrent Gedrag (VOG) ook te vragen om referenties en die vooral ook na te trekken. Volgens het Openbaar Ministerie (OM) was de 28-jarige verdachte niet eerder in beeld bij politie en justitie vanwege ontuchtzaken. Pas recent deden de eerste slachtoffers aangifte. Ze zijn tussen de twaalf en zestien jaar. De zaak kwam vermoedelijk in een stroomversnelling nadat de wiskundeleraar vorige maand werd opgepakt voor aanranding. Gegevensdragers met beel-

den van en gesprekken met slachtoffers zijn toen bij hem in beslag genomen. In 2011 ontsloeg het Cemenius College de leraar uit Spijkenisse na seksueel getinte chatgesprekken met een leerlinge. Op de Rotterdamse VAVO, waar volwassenen deelcertificaten kunnen halen, is hij ontslagen na een amoureuze toenaderingspoging tot een meerderjarige leerlinge. De man, die ook actief was als bijlesleraar, stuurde via e-mail en social media seksueel getinte berichten en haalde sommige meisjes over foto’s en filmpjes van zichzelf terug te sturen. Hij wordt verdacht van het bezitten en vervaardigen van kinderporno. De verdachte werkte op meerdere scholen in de regio Rotterdam. Ouders en leerlingen zijn op de hoogte gebracht.

‘Koopkracht studenten neemt in 2017 enorm af’

UTRECHT — De afschaffing van de basisbeurs en het collegegeld dat steeds hoger wordt hebben ervoor gezorgd dat de koopkracht van studenten volgend jaar onevenredig hard daalt. Daarvoor waarschuwt het ISO, het Interstedelijk Studenten Overleg, vandaag op basis van eigen onderzoek.

De organisatie wil dat ministers Jet Bussemaker (Onderwijs) en Jeroen Dijsselbloem (Financiën) maatregelen nemen. Een oplossing kan volgens het ISO zijn dat het collegegeld bij inschrijving bevroren wordt opdat de student jarenlang weet waar hij of zij aan toe is. Bij het vast-

stellen van de koopkrachtverandering van studenten is onder meer rekening gehouden met gemiddelde inkomsten en uitgaven van studenten, de consumentenprijsindex en kamerhuur. “De cijfers liegen er niet om”, aldus ISO-voorzitter, Jan Sinnige, die vreest voor de

toegankelijkheid van het hoger onderwijs. “De drempel om te studeren wordt steeds hoger. Het is vooral problematisch voor studenten van wie de ouders niet kunnen bijspringen.” Universitaire studenten gaan er volgens het onderzoek het meest op achteruit. Ze zouden bij uitvoeringsorganisatie DUO kunnen aankloppen voor een verhoogde lening of een extra hoge aanvullende beurs of hun ouders kunnen vragen om een extra financiële bijdrage, denkt ISO.

Turkse tanks slaags met Koerden Noord-Syrië

BEIROET — Strijders van een met de Koerden verbonden milite in Noord-Syrië leveren hevige slag met de door Turkije gesteunde rebellen. Die worden volgens het Syrische Observatorium vergezeld door Turkse tanks. De stellingen van de SDF, die deels uit Koerdische strijders bestaat, en hun bondgenoten werden eerder vandaag al bestookt door Turkse gevechtsvliegtuigen en geschut.

De door Turkije gesteunde rebellen van het Vrije Syrische Leger (FSA) raakten slaags met SDF-strijders in de buurt van het dorp Tel al-Amarna. Dat ligt vlak bij Jarablus, de grensplaats die het FSA woensdag veroverde van de

terreurgroep Islamitische Staat (IS). Volgens de Militaire Raad van Jarablus, die tot de SDF behoort, zijn bij de aanval op Tel al-Amarna burgerslachtoffers gevallen. De raad sprak van ‘een gevaarlijke escalatie die het lot van de regio bedreigt’.

De Turkse tanks zijn bij Tel al-Amarna rechtstreeks in gevecht met strijders van de Koerdische YPG-milite, lieten FSA-strijders weten. De YPG ontkent dat. Het zou voor het eerst zijn dat Turkse grondtroepen en de YPG slag leveren.

Koerdische milities vormen een belangrijk onderdeel van de SDF, die met steun van onder meer de Verenigde Staten voornamelijk vechten tegen IS. Turkije en de VS eisen echter dat de Koerden zich uit de omgeving van Ja-

rablus terugtrekken naar de oostelijke of linkeroever van de rivier de Eufraat.

Politie Bangladesh doodt brein aanslag Dhaka



Politieagenten schermen het gebied af waar de bestorming vandaag plaatsvond.

DHAKA — Een antiterrorisme-eenheid van de Bengalese politie heeft vandaag drie islamistische extremisten gedood, onder wie het vermoedelijke brein achter de aanval op een door buitenlanders veel bezocht eetcafé, vorige maand in Dhaka. De politie meldde eerder abusievelijk dat er vier extremisten waren omgekomen.

De politie deed na een tip een inval in een buitenwijk van de Bengalese hoofdstad waar de drie een huis hadden gehuurd. Ze werden gedood in

een vuurgevecht dat uitbrak toen ze zich verzetten. Onder hen was Tamir Ahmad Chowdhury, een dertigjarige genaturaliseerde Canadees,

die werd gezien als het brein achter de terroristische aanval op het eetcafé op 1 juli. Bij die aanval werden 22 mensen gedood, onder wie negen Italianen, zeven Japanners, een Amerikaanse en een Indiase. De omvang van de aanval en het feit dat buitenlanders in het vizier waren genomen, schaadden het investeringsklimaat in Bangladesh, dat de export

van kleding als belangrijkste inkomstenbron heeft. Terreurgroep Islamitische Staat eiste de verantwoordelijkheid voor de aanval op. Volgens analisten werd Chowdhury in april door IS als commandant in Bangladesh aangesteld. De regering stelt dat de aanval het werk was van binnenlandse extremisten, de Jamaat-ul-Mujahideen Bangladesh.

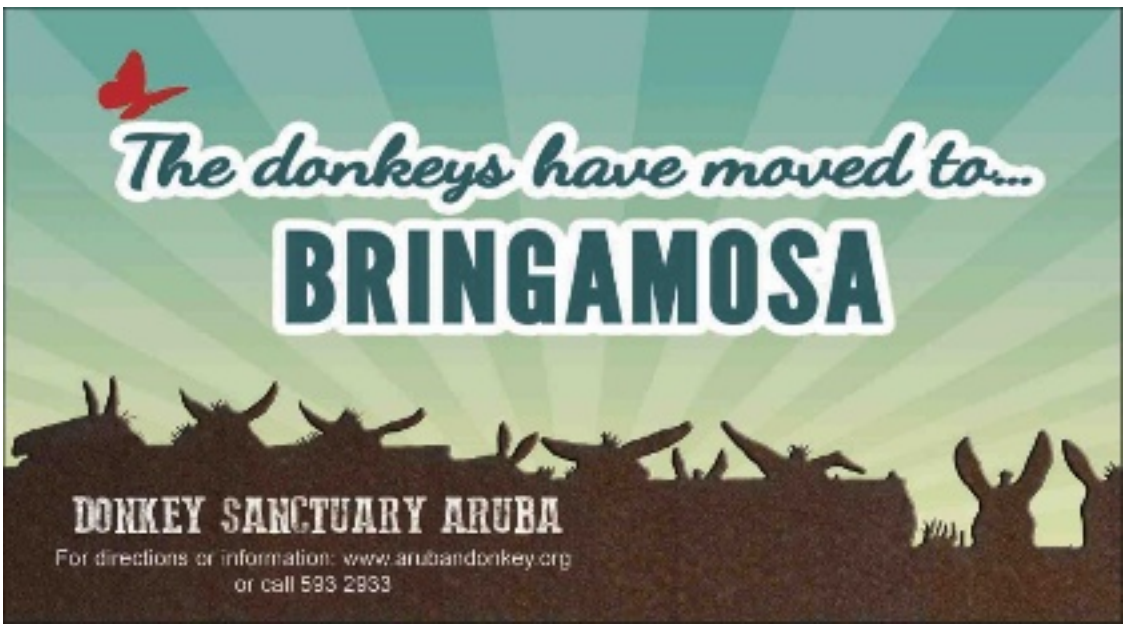
Brand verwoest Praagse filmstad

PRAAG — Een brand heeft voor miljoenen euro’s schade aangericht in de Barrandov-filmstudio’s bij Praag. Een deel van de legendarische filmstad werd verwoest, waaronder een nagebouwde middeleeuwse burcht en een filmset die het middeleeuwse Parijs moest voorstellen, meldten Tsjechische media op gezag van brandweer en politie.

Drie brandweerlieden raakten bij het blussen gewond. De brand brak gisteravond

uit en was pas vanochtend gedoofd. Helikopters werden ingezet om water uit de

Moldau over het brandende areaal van zo’n 10.000 vierkante meter uit te storten. Het is nog onduidelijk hoe de brand kon ontstaan. De filmstad in het Praagse stadsdeel Barrandov is een van de grootste en oudste filmstudio’s ter wereld. Sinds de jaren dertig werden er meer dan 2000 films opgenomen.



Euro

Winst

AMSTERDAM — De Europese aandelenmarkten zijn gisteren met winst het weekeinde ingegaan. De handel verliep rustig maar kreeg tegen het einde een duwtje in de rug van Fed-president Janet Yellen. Zij zinspeelde op een spoedige renteverhoging in de Verenigde Staten, wat duidt op vertrouwen in de groei-kracht van 's werelds grootste economie.

In Amsterdam sloot de toonaangevende AEX-index 0,7 procent hoger op 453,01 punten. De MidKap eindigde nagenoeg vlak op 644,94 punten. De hoofdgraadmeters in Londen, Frankfurt en Parijs gingen 0,3 tot 0,8 procent hoger de handel uit.

Koploper bij de Amsterdamse hoofdfondsen was Gemalto met een winst van 6,5 procent. De specialist in digitale beveiliging boekt in de eerste jaarhelft meer winst op een stabiele omzet, en herhaalde zijn winstdoelstelling voor volgend jaar. Sterkste daler in de AEX was de Nederlands-Belgische supermarktcombinatie Ahold Delhaize met een min van 0,4 procent. Enkele kleinere, aan het Damrak genoteerde bedrijven openden ook de boeken over het afgelopen kwartaal. De cijfers van vastgoedfonds Eurocommercial werden beloond met een winst van 2 procent, die van biotechnologiebedrijf Kiadis Pharma vielen met een verlies van 1,3 procent in minder goede aarde.

Door op een renteverhoging te hinten zette Yellen wel de euro wat onder druk. De eenheidsmunt werd verhandeld voor 1,1240 dollar, tegen 1,1280 aan het einde van de Europese beurshandel op donderdag. De prijs van een vat Amerikaanse olie steeg 0,4 procent naar 47,55 dollar. Brentolie werd 0,1 procent duurder en kostte per vat 49,70 dollar.

Wall Street

Verlies

NEW YORK — De aandelenmarkten in New York verloren gisteren licht terrein. Beleggers kauwden op weinig eenduidige uitslatingen van twee topbestuurders van de Federal Reserve, de Amerikaanse koepel van centrale banken, over het rentebeleid in de nabije toekomst.

De Dow-Jonesindex met daarin de dertig grootste Amerikaanse beursfondsen eindigde op 18.395,40 punten, een verlies van 0,3 procent. De bredere S&P 500 zakte 0,2 procent tot 2169,04 punten. Alleen de technologiegraadmeter noteerde een klein plusje, van 0,1 procent, en sloot op 5218,92 punten.

Fed-president Janet Yellen zei in haar toespraak voor de jaarlijkse top van centrale bankiers in Jackson Hole dat de kans op een renteverhoging de afgelopen maanden is toegenomen. Maar of de Fed al komende maand in actie verwacht te komen, viel uit haar woorden niet op te maken.

Heel wat stilliger was naderhand vicevoorzitter Stanley Fischer. Voor de camera van CNBC stipte hij zelfs de mogelijkheid aan dat de rente dit jaar nog twee keer wordt verhoogd, te beginnen in september. Beleggers kregen kort na de opening ook cijfers voorgeschied over het consumentenvertrouwen. Volgens een definitieve meting van de universiteit van Michigan is dat afgelopen maand licht afgenomen, tot het laagste niveau in vier maanden. Telecomconcern Verizon was de sterkste daler bij de hoofdfondsen met een verlies van 1,3 procent. Fastfoodketen McDonald's verloor 0,9 procent. Farmaceut Merck was de sterkste stijger in de Dow met een winst van 0,9 procent, gevolgd door chipmaker Intel die er 0,5 procent bij kreeg.

Yellen zinspeelt op renteverhoging



JACKSON HOLE — De economische ontwikkelingen van de afgelopen maanden verschaffen de Federal Reserve, de Amerikaanse koepel van centrale banken,

steeds sterkere argumenten voor een renteverhoging. Dat heeft Fed-president Janet Yellen gisteren gezegd. In een toespraak bij de jaarlijkse top van centrale bankiers

in Jackson Hole noemde Yellen onder meer de sterk aantrekkende consumptie en het aanhoudende herstel van de werkgelegenheid als bewijs dat het nog altijd goed gaat met 's werelds grootste economie. Ook de inflatie kruipt richting de doelstelling van de Fed. De Fed verhoogde in december vorig jaar voor het eerst in jaren zijn belangrijkste rentetarief. Destijds werd verwacht dat gedurende 2016 de rente verder zou worden verhoogd, na jaren waarin die bijna op het nulpunt werd gehouden om de economie te laten herstellen van de financiële en economische crisis. Hevige turbulentie op de financiële markten weerhield

de Fed tot dusver echter van een volgende renteverhoging. Maar nu uit recente cijfers blijkt dat de Amerikaanse economie zich bij de forse tegenwind in de eerste helft van het jaar vrij goed staande heeft gehouden, gaan veel economen ervan uit dat de centrale bank later dit jaar wel tot een volgende verhoging besluit. Andere Fed-bestuurders dan Yellen grepen publieke optredens in de afgelopen weken ook al om de markt voor te bereiden op een renteverhoging. De president zelf hamerde de laatste keer dat zij in het openbaar sprak, ruim twee maanden geleden, nog vooral op de risico's voor de economische groei.

Terrorisme en zwakte Azië zitten Prada dwars



MILAAN — Prada heeft moeite om de teruglopende vraag naar luxe goederen het hoofd te bieden. De verkopen van het Italiaanse modehuis in China liepen het afgelopen halfjaar terug en in Europa werd de dreiging van terreuraanslagen gevoeld.

De omzet bij het aan de beurs bedrijf zakte met 15 procent van Hong Kong genoteerde tot een kleine 1,6 miljard eu-

ro, waarmee het achterbleef bij de verwachtingen van analisten. De winst voor rente, belastingen en afschrijvingen pakte een kwart lager uit op 330 miljoen euro. Prada loopt achter op concurrenten in het luxesegment op het vlak van

onlineverkoop en is van plan daar de komende twee jaar iets aan te doen. Zo zullen meer producten, met name schoenen, via internet worden aangeboden en gaat het merk zijn online-aanwezigheid op sociale media vergroten.

Duitse bazen: Versoepel regels vluchtelingen

BERLIJN — Duitse werkgevers willen soepeler arbeidswetgeving om vluchtelingen sneller in de arbeidsmarkt te kunnen opnemen. Dat heeft Steffen Kampeter, secretaris van het werkgeversverbond BDA, tegen de Duitse krant *Rheinische Post* gezegd.

De regels voor tijdelijke aanstellingen moeten worden verruimd om mensen zonder beroepservaring betere kan-

sen te geven, zei Kampeter. Ook moeten er maatregelen worden genomen om vluchtelingen gericht voor te bereiden op een baan of opleiding. Bondskanselier Angela Merkel heeft volgens mediaberichten de bazen

van de belangrijkste Duitse concerns uitgenodigd voor een top over een betere integratie van vluchtelingen in de arbeidsmarkt.

Het overleg vindt 14 september plaats in Berlijn.

ING: Geen blijvende vertrouwensdip beleggers

AMSTERDAM — Beleggers krijgen steeds meer vertrouwen in het beleggingsklimaat. De zogenoemde ING BeleggersBarometer steeg in augustus naar 130, tegen 121 in juli. Dat blijkt uit de vandaag gepubliceerde barometer.

ING concludeert dat het vertrouwen van de beleggers daarmee geen blijvende schade lijkt te hebben opgelopen door de aankondiging van de Brexit, het (voorgenomen) uitreden van Groot-Brittannië uit de Europese Unie.

Beleggers hebben met name meer vertrouwen doordat hun eigen financiële situatie is verbeterd en doordat meer beleggers de waarde van hun beleggingsportefeuille de afgelopen maanden zagen toenemen. Ook zijn ze iets positiever over de algemene economische situatie van de afgelopen drie maanden.

Economie VS groeit door

WASHINGTON — De economie van de Verenigde Staten is in het tweede kwartaal iets sterker gegroeid dan in de eerste drie maanden van dit jaar. Dat blijkt uit een tweede schatting, die gisteren werd gepubliceerd.

's Werelds grootste economie groeide volgens de nieuwe raming vorig kwartaal met 1,1 procent op jaarbasis. Dat is iets minder sterk dan de plus van 1,2 procent die op basis van de eerste schatting werd gemeld, maar sterker dan de vooruitgang met 0,8 procent die in de eerste drie

maanden van dit jaar werd geboekt. De bijstelling voor het tweede kwartaal voldeed aan de verwachtingen van economen. De uitgaven van consumenten stegen vorig kwartaal iets sterker dan eerder gedacht. Daarbij liepen de prijzen van consumptiegoederen bovendien wat harder op dan bij de eerste raming werd gemeld. De kerninflatie, die geen rekening houdt met de beweeglijke prijzen van voedsel en energie, steeg tot 1,8 procent. Daarmee komt het door de Federal Reserve nagestreefde peil van 2 procent in zicht.

Acties in pluimveesector aanstaande

UTRECHT — Werknemers in de pluimveesector gaan actie voeren voor betere arbeidsvoorwaarden. Volgens vakbond FNV zijn werkgeversvereniging Nepluvi en pluimveemultinational Plukon niet bereid om te onderhandelen met de bond. Daarom zijn 'acties waar bedrijven last van gaan krijgen' onafwendbaar, aldus FNV.

De bond had de partijen tot gisteren de tijd gegeven om met een goed cao-voorstel te komen. FNV-bestuurder Jan Verhoeven gaf nog geen details prijs over de precieze invulling van de acties, anders dan dat deze over enkele weken zullen beginnen. Duizenden werknemers van bedrijven waar pluimvee wordt geslacht en verwerkt, zitten al meer dan twee jaar zonder cao. Overleg om tot nieuwe afspraken te komen, liep eerder dit jaar vast. FNV eist 3 procent loonsverhoging per jaar, twee keer zoveel als de werkgevers bereid zijn te

bieden. Ook over toeslagen voor werk in de vroege ochtend en avond kunnen de partijen het niet eens worden. Nepluvi gaf in een reactie aan de aangekondigde acties van FNV te betreuren. Anderzijds verwacht de organisatie niet dat het zo'n vaart zal lopen. "Wij hebben niet de indruk dat de acties grootschalig zullen zijn", aldus Nepluvi, die de voorstellen van FNV verder als 'oneerbaar' bestempelde. "De bond wil met zijn voorstellen terug naar de jaren vijftig, terwijl wij met de nieuwe cao juist willen moderniseren." Nepluvi blijft overigens wel met CNV in gesprek om desnog tot een akkoord te komen. Daarbij sprak de werkgeversvereniging van een ultieme poging. Eerder sloot CNV al een akkoord met Plukon. Dat akkoord geldt voor de locaties van Plukon in Wezep en Deemsvaart en voor de toeleverancier van Plukon, die van oudsher een eigen cao hebben. De overige locaties van Plukon vallen onder de cao van de pluimveeverwerkende industrie.

Heeft u interesse om te adverteren?
Bel ons op telefoonnummer
582-4333 of stuur ons een email:
avisoaruba@amigoe.com

NEW YORK

	26-Aug				
DOW JONES	18395.40	-0.29%	AEX	450.40	0.10%
S&P 500 INDEX	2169.04	-0.16%	ARCELOMITTAL	5.72	2.67%
NASDAQ	5218.92	0.13%	AEGON NV	3.44	0.06%
AMAZON.COM INC	769.00	1.29%	KONINKLIJKE AHOL	21.65	-0.35%
APPLE INC	106.94	-0.59%	AZKO NOBEL	60.32	0.95%
BAIDU INC-SP ADR	173.47	0.36%	ASML HOLDING NV	85.00	0.55%
BERKSHIRE HATH-B	147.91	-0.49%	DSM (KONIN)	82.14	0.71%
CITIGROUP INC	47.11	0.83%	HAL TRUST	184.35	0.05%
COCA-COLA CO	43.32	-0.80%	HEINEKEN NV	79.17	0.32%
WALT DISNEY CO	95.21	-0.36%	ING GROEP NV	10.88	0.18%
3D SYSTEMS CORP	16.04	0.06%	KPN (KONIN) NV	2.93	-0.24%
EBAY INC	31.31	-0.10%	KONINKLIJKE PHIL	25.99	0.95%
FACEBOOK INC-A	124.96	0.85%	RANSTAD HOLDING	41.81	0.73%
GENERAL ELECTRIC	31.23	0.06%	RELX NV	15.88	0.32%
ALPHABET INC-A	793.22	0.24%	ROYAL DUTCH-SHA	22.28	1.14%
HP INC	14.39	0.14%	TOMTOM	8.20	0.26%
HOME DEPOT INC	134.36	-0.79%	TOTAL SA	43.42	1.97%
INTEL CORP	35.26	0.48%	UNILEVER NV-CVA	41.30	0.78%
JOHNSON&JOHNSON	119.04	0.40%	W.P. STEWART HCL	34.98	0.04%
LINKEDIN CORP-A	192.50	0.31%	SCOTIABANK FUNDS	25-Aug	
MICROSOFT CORP	58.03	-0.24%	MONEY MARKET	13.0714	0.00%
PROCTER & GAMBLE	87.58	-0.36%	US DOLLAR BOND	2.7415	-0.13%
ROYAL DUTCH-ADR	49.70	-0.02%	GLOBAL GROWTH	2.5443	-0.27%
STARBUCKS CORP	57.29	0.00%	US GROWTH	13.1399	-0.18%
TWITTER INC	18.30	-0.11%	CANADIAN GROWTH	2.6691	0.30%
WAL-MART STORES	71.14	-0.11%	FUNDS	25-Aug	
WHOLE FOODS MKT	30.73	-0.87%	BGF CONT EUR FLEX	23.00	-0.48%
EXCHANGE TRADED FND	26-Aug		BGF EMKT BOND	17.30	0.00%
ALERIAN MLP - AMPL	12.54	-0.08%	BGF FIX INC GBL OP	13.35	0.00%
ISH GBL HY BD - GHYG	49.23	0.12%	BGF GBL ALLOCATION	50.70	-0.37%
ISH IBOXX HY BD - HYG	86.56	-0.12%	BGF USD CORE BOND	17.35	-0.06%
ISH SELECT DIV - DIVY	65.96	-0.83%	BGF USD HI YELD BND	29.43	0.00%
ISH MSCI EMKT - EEM	36.76	-0.86%	TEMPLETON GBL BND	22.16	0.64%
ISH MSCI PAC - EPP	41.37	-0.96%	TEMPLETON ASIAN SM	43.08	0.05%
ISH RUSSELL - INV	128.32	-0.27%	CURRENCIES	26-Aug	
ISH S&P 500 - SPY	121.84	-0.07%	EURUSD	101.2800	0.74%
ISH EUROPE - IEV	39.09	-0.53%	EURUSD	1.1235	-0.38%
POWERSH-HQQQ	116.78	0.15%	CANUSD	1.2969	0.29%
POWERSHARES DB C	14.87	-0.34%	GBPUSD	1.3154	-0.25%
SPDR S&P INT DIV-DIVX	36.95	-0.73%	COMMODITIES	26-Aug	
SPDR S&P MID 400	284.07	-0.39%	OIL WTI	47.30	-0.66%
SPDR S&P 600 SMA	110.94	-0.05%	GOLD	1321.57	-0.03%
VANGUARD REIT - VNQ	88.18	-0.99%	SILVER	18.6605	0.58%
WSDOMTR JAP H EQ-DXJ	41.90	0.65%	WHEAT	423.7500	-0.59%

Source Bloomberg

A Standard Of Excellence Since 1916

MADURO & CURIEL'S BANK N.V.

Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Banking Center, Schottegatweg (Oost) z/n
P.O. Box 305, Curaçao, Tel. 466-1818, Fax. 466-1633
e-mail: pbis@mcb-bank.com, website: www.mcb-bank.com/pbis

Winkeliers mogen blijven schenken



Foto: Shutterstock

Kappers, bloemisten en andere middenstanders in Nieuwegein mogen hun klanten voorlopig gewoon een wijntje blijven aanbieden in de winkel. Dat heeft burgemeester Frans Backhuijs besloten. Vorige maand bepaalde de voorzieningenrechter nog in een door brancheorganisatie SlijtersUnie aangespannen zaak dat Nieuwegein mengvormen van winkels en horeca niet langer oogluikend mocht toestaan. Nieuwegein doet met 36 an-

dere gemeenten mee aan een proef om te bezien of de geldende Drank- en Horecawet aangepast moet worden. Die wet verbiedt nu het aanbieden van een drankje in een winkel, maar dat verbod is volgens de gemeenten praktisch nauwelijks uitvoerbaar. Volgens Backhuijs heeft de rechter gezegd dat er in deze kwestie geen bijzondere reden is om de wet niet te handhaven. De proef is echter volgens hem niet verboden of geschorst.

Nepbaby zorgt voor meer tienerzwangerschappen



Foto: Shutterstock

Babypoppen die huilen, gevoed en verschoond moeten worden; ze zijn ooit ontwikkeld als afschrikkingsmiddel om tienermeisjes ervan te weerhouden om zwanger te worden. Maar ze hebben het tegenovergestelde effect, want er worden juist meer meisjes zwanger. Dat meldde het medisch tijdschrift *The Lancet*, waarin de resultaten zijn gepubliceerd van een jarenlang onderzoek door de universiteit van West-Australië in Adelaide. In dit VIP-programma (Virtual Infant Parenting) werden twee groepen van in totaal 3000 schoolgaande meisjes vergeleken. De ene groep moest een babypop verzorgen en de controlegroep hoefde dit niet. Uiteindelijk bleek dat 8 procent van de meisjes in de surrogaatmoedergroep zwanger werd. Onder de meisjes die geen babypop hadden verzorgd, was het percentage zwangerschappen slechts 4. Onder de surrogaatmoeders liet 9 procent een abortus plegen, tegenover 6 procent van de meisjes in de controlegroep.

Pornoporselein in keramiekmuseum



Foto: Shutterstock

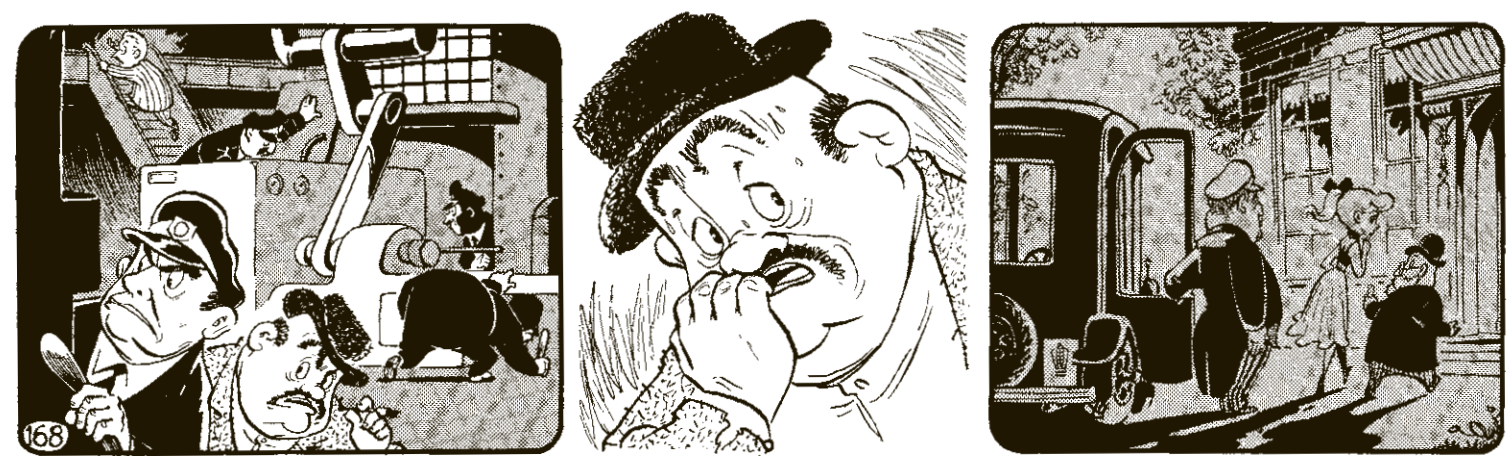
Pornografisch porselein, keramische dildo's en symbolische erotiek. Keramiekmuseum Princessehof gooit het over een spannende boeg komend jaar. Het museum in

Leeuwarden richt een expositie in rond het thema erotiek en keramiek en belooft een beleving waarbij 'de sensualiteit van de klei zal druipen'.

Het hoogtepunt van de tentoonstelling beleeft het publiek bij de expliciete peepshow, die alleen toegankelijk is voor bezoek van 16 jaar en ouder.

Koning Hollewijn en de Zoekgeraakte Rechten

Door Marten Toonder



In de springstoffenfabriek heerste de bedrijvigheid van politiemannen die een misdadiger zoeken. Machines werden van hun sokkels gelicht, werkbanken ondersteboven gekeerd, instrumentenkasten leegggeschud, planken doormidden gezaagd, kleden opengetornd en de brandkast met explosieven en patenten in beslag genomen. Maar dit alles leidde tot niets. Er was geen spoor van Schaepekruit te bekennen en hoofdagent Kwikslag helde er na enkele uren dan ook toe over om alles aan de overspannen toestand van directeur Schaepe toe te schrijven. Maar deze had zijn eigen mening. 'Ik mis mijn buisje Schaepekruit', prevelde hij. 'Het is vreselijk. Stel u voor. Een ontploffingsmiddel dat werkt zonder geluid en zonder rook. En nu is het weg. Wie weet, misschien hebben de schurken zichzelf ermee opgeblazen zonder dat iemand het gemerkt heeft. Zulke lieden deinzen voor niets terug.'

De hoofdagent vond dat een bevredigende verklaring, doch detective Euvel kreeg een ernstige schok toen hij dat hoorde. 'Alles is mij uit de hand gelopen', kreunde hij. 'Die goede koning Hollewijn en dat arme meisje. Zo jong nog. Had ik maar beter opgeleet. Dit is het einde...' 'Ziezo, dit is het einde', zei de koning, toen hij uit de auto stapte. Hij keek vermoeid naar het kasteel Koudewater, dat in de nacht voor hem opdoemde. 'We zijn weer thuis. Je kunt nu wel gaan slapen, Pieter, en jij ook, Wiebeline. Ik voor mij ga nog een poosje nadenken. Want hoewel geen redelijk mens ooit op dezelfde dag naar bed gaat als waarop hij opstaat, is het toch zó gesteld, dat de slaap niet komt wanneer men hem roept. En ik weet nog niet wat ik met de Rechten van de Mens zal doen – dat probleem maakt het voor een vorst moeilijk de ogen te sluiten.'

Mensen

Studentenleven is voortaan cultureel erfgoed



Foto: Shutterstock

Het studentenleven en de gewoonten en tradities bij studentenverenigingen gaan deel uitmaken van het Nederlands cultureel erfgoed. Volgens de Landelijke Kamer van Verenigingen (LKVv) die de voordracht heeft gedaan, gaat het om 'een levende, dynamische cultuur die de sociale cohesie bevordert en belangrijk is voor de identiteit van veel studenten in Nederland'. Bij tradities en mores onder studenten horen zaken als ontgroeningsrituelen, het opnemen van studenten van verschillende

opleidingen in officiële studentenverenigingen en geregeld met elkaar borrelen. Het studentenleven prijkt vanaf nu officieel op de Nationale Inventaris Immaterieel Cultureel Erfgoed in Nederland. In het erfgoedzorgplan dat bij een plaats op de Nationale Inventaris hoort, heeft de koepelvereniging van studentenorganisaties plannen gezet om de tradities te blijven doorgeven aan nieuwe generaties studenten.

Doorgedraaid

Een 35-jarige Nederlander die in Antwerpen onder invloed van cocaïne een auto *carjacte* en vervolgens een politieman aanreed, moet wat het Belgische Openbaar Ministerie betreft de gevangenis in.

Op de bewuste dag had de man volgens zijn advocaat 'een afspraakje met een travestiet'. Van de zenuwen snoof hij coke. Daar werd hij echter zo paranoïde van, dat hij naakt uit een raam sprong. Toen de politie hem

na verzorging in het ziekenhuis terugbracht bij de travestiet, nam hij nog een tweede lijntje coke. Toen dacht hij dat iemand hem wilde vermoorden. De man nam een taxi naar het politiebureau, maar de chauffeur zette hem eruit, waarna hij een vrouw met geweld uit haar auto sleurde en met die auto op de vlucht sloeg. Tijdens een gevaarlijke politieachtervolging lapte de man alle verkeersregels aan zijn laars. Na een lange achtervolging, waarbij de politie schoten loste, werd hij geklemmerd en reed hij op een politieman in. Nadat hij was gecrasht, kon hij alsnog worden gearresteerd.

Winkelmeiden zetten overval in scène

Twee medewerkers van een kledingzaak in Arnhem hebben waarschijnlijk een overval op de winkel in scène gezet. De buit hebben ze mogelijk in eigen zak gestoken. Om hoeveel geld het gaat wil de politie nog niet zeggen. De jongedames (achttien jaar) uit Arnhem zijn aangehouden en zitten in de cel. Het verhaal van de twee was dat er op de winkel in de Ke-

telstraat eind juli een gewapende overval plaatsvond. Tegen sluitingstijd zouden twee mannen de zaak zijn binnengelopen.

Onder dreiging van een steekwapen zouden ze geld hebben buitgemaakt en ervandoor zijn gegaan. De politie kreeg tijdens het onderzoek twijfels over het verhaal van de 'slachtoffers'.

Dwayne Johnson nu best betaalde acteur

Robert Downey Jr. is niet langer 's werelds best betaalde acteur. Die eer valt te beurt aan worstelaar/acteur Dwayne Johnson, die in 2016 een slordige 64,5 miljoen dollar (zo'n 57 miljoen euro) verdiende. Dat blijkt uit de nieuwe lijst van bestbetaalde acteurs ter wereld, die donderdag is gepubliceerd in het tijdschrift *Forbes*. Johnson (44) werd als succesvol showworstelaar bekend als 'The Rock'. Daarna ging hij acteren en verdiende in 2016 zijn geld voornamelijk met de actiekomedie Central Intelligence en stootte Robert Downey Jr. daarmee van de troon. Die is op de achtste plaats beland. Op de tweede plek staat nu Jackie Chan (61 miljoen dollar), gevolgd door Matt Damon (55 miljoen dollar), Tom

Cruise (53 miljoen dollar) en Johnny Depp (48 miljoen dollar). Uit de Forbes-lijst blijkt dat er tussen mannen en vrouwen nog steeds een kloof zit qua inkomsten. Eerder deze week werd bekend dat de best betaalde actrice, Hunger Games-actrice Jennifer Lawrence, in 2016 46 miljoen dollar (bijna 41 miljoen euro) verdiend had.



Foto: Shutterstock

Ook iets leuks voor de Mensen-pagina ?

Een jubileum, diploma of benoeming te melden ?
Wij plaatsen het graag op de Mensen-pagina

Stuur uw informatie (kort en bondig, liefst met foto) naar :
arubaredactie@amigoe.com o.v.v. "Mensen"

Buckles

By David Gilbert

Beetle baily

By Mort Walker

Tina's groove

By Rina Piccolo

Baby blues

Door Jerry Scott & Rick Kirkman

Tweede tijd voor Verstappen in kwalificaties



Max Verstappen met oranje helm.

SPA-FRANCORCHAMPS — Max Verstappen heeft vandaag de tweede tijd neergezet in de kwalificaties voor de Grote Prijs van België. Op het circuit van Spa-Francorchamps moest de Nederlander in zijn auto van Red Bull alleen de Mercedes van de Duitser Nico Rosberg voor zich dulden.

Verstappen zette een tijd neer van 1.46,893. Rosberg kwam uit op 1.46,744. Verstappen (18) is de jongste coureur ooit die in de Formule 1 van de eerste startrij mag beginnen. Verstappen had in de derde vrije training problemen met de verstuuring van zijn auto. Maar monteurs slaagden erin de bolide op tijd klaar

te krijgen voor de kwalificaties. Tot grote vreugde van de duizenden Nederlandse fans op de tribune zette Verstappen zijn beste resultaat ooit neer in de kwalificaties. Bij de Grote Prijs van Groot-Brittannië werd hij eerder dit seizoen derde. Verstappen, die rijdt met een speciale Oranje helm, zei na afloop over de boardradio dat de Nederlandse fans hem

extra motivatie gaven om door te gaan. De Brit Lewis Hamilton start morgen met zijn Mercedes helemaal achteraan. Hij moet officieel 55 startplekken terug omdat hij motoronderdelen heeft vervangen. Aangezien er maar 22 bolides meedoen, moet hij van de laatste plaats beginnen. Hamilton hield er bij de kwalificaties na de eerste sessie mee op.

Atkinson evenaart wereldrecord 100 school

CHARTRES — De olympische vlam is amper gedoofd, maar de internationale zwemtop is gisteren alweer te water gegaan voor de eerste wereldbekerwedstrijd van het seizoen.

Alia Atkinson evenaarde in het 25 meterbad van de

Franse stad Chartres meteen het wereldrecord op de 100 meter schoolslag. De Jamaicaanse tikte na vier baantjes opnieuw aan na 1.02,36. Ze is met de Litouwse Ruta Meilutyte, die niet meedeed, houdster van de mondiale toptijd. Atkinson finishte met ruime voor- sprong op de Amerikaanse

Katie Meili en de Russin Joelia Efimova als eerste. Meervoudig olympisch kampioene Katinka Hosszu won de 200 vrij in 1.53,34. De Hongaarse premiejaagster bracht even later ook de 100 vlinder (56,09) en de 200 wissel (2.06,64) op haar naam. Op de 200 rug en 800 vrij werd ze 'slechts' tweede.

Drie Ierse officials mogen weg uit Rio

RIO DE JANEIRO — Drie Ierse officials van het olympisch comité van Ierland mogen alsnog vertrekken uit Rio de Janeiro. Een bron bij de veiligheidsdienst in Rio heeft dit gezegd. Ze mochten eerder Brazilië niet verlaten vanwege mogelijke betrokkenheid bij de illegale verkoop van toegangskarten voor de Spelen.

De politie nam voor het onderzoek de paspoorten, computers, mobiele telefoons en ongebruikte toegangskarten in beslag. Penningmeester Kevin Kilty, secretaris-generaal Dermot Henihan en directeur Stephen Martin

mogen nu het land verlaten omdat ze hebben meegewerkt met de politie. De Ier Pat Hickey zit nog wel vast. Hij was lid van het Internationaal Olympisch Comité, voorzitter van het Ierse nationaal comité en het Europees olympisch comité. Hij legde na zijn arrestatie al zijn functies neer.

Vitesse



Vitesse-trainer Fraser is niet tevreden met de prestaties van zijn ploeg.

ARNHEM — Vitesse heeft gisteravond FC Utrecht erin het GelreDome niet onder gekregen. Hoewel het team van Henk Fraser voor eigen publiek domineerde, prikte er na 90 minuten redelijk onderhoudend voetbal 1-1 op het scorebord. Ricky van Wolfswinkel bracht de Arnhemmers voor rust verdiend op voorsprong. Het voorbereidende werk was van uitblikker Milot Rashica, die de treffer voor 75 procent mocht claimen. Halverwege de tweede helft maakte Sébastien Haller uit het niets gelijk.

Utrecht wakte niet de indruk een punt – de tweede pas deze competitie – genoeg te vinden. De bezoekers namen zeker initiatief maar waren te afhankelijk van de ideeën van Yassine Ayoub. De middenvelder was zelfs nog het gevaarlijkst met een volley, net naast. Haller werd voorin amper bereikt. Behoudens het eerste kwartier, voetbalde de thuisclub beter. Dat had al vroeg een

voorsprong kunnen opleveren. Van Wolfswinkel, die een verleden heeft in de spits van Utrecht, kopte echter naast nadat doelman Robbin Ruiter een inzet van de nieuwbakken Kosovaarse international Rashica had gekeerd. Het duo was, af en toe geholpen door Nathan, vaker een plaag voor de defensie. Dat samenwerkingsverband leidde ook tot de verdiende 1-0. Rashica vloog met een

dubbele schaar voorbij Sofian Amrabat, die fout gearkeerd stond, en bezorgde Van Wolfswinkel een niet te missen kans. Het was aan Ruiter te danken dat het daarbij bleef, ook in de tweede helft. Vlak na de hervatting moest de Utrechtse sluitpost al opnieuw reddend optreden, ditmaal op een kopbal van Guram Kashia na een vrije trap van Lewis Baker. Uiteraard maakte het elftal van coach Erik ten Hag jacht op de gelijkmaker, maar het bleef vooral bij goede bedoelingen. De 1-1 kwam dan ook haast bij toeval. Eloy Room kreeg een schot van afstand niet klem, Giovanni Troupée gaf de bal bijna achteloos voor, wetend dat Haller zolang hij nog op de loonlijst staat altijd in de buurt is.

Van Praag rekt op helft van stemmen



Michael van Praag

CHISINAU — Michael van Praag verwacht dat hij tijdens de verkiezingen voor het voorzitterschap van de UEFA steun krijgt van de helft van het aantal lidstaten. Dat denkt de mogelijke opvolger van Michel Platini op basis van gesprekken die hij al met afgevaardigden van de 55 aangesloten landen bij de Europese voetbalbond heeft gevoerd. “Ik reken nu op 27 of 28 landen”, vertelt hij aan het ANP.

Als zijn gevoel hem niet in de steek laat, dan wordt Van Praag op 14 september na de verkiezingen in Athene dus benoemd als hoogste baas van de UEFA. “Nou, dan ben ik in ieder geval heel dichtbij”, nuanceerde de huidige preses van de KNVB gisteren vanuit Moldavië, waar hij voor zijn kandidatuur had gelobbyd. “Ik denk dat dit zo’n beetje het twintigste land is dat ik bezoek”, schat hij. “Ik heb mensen van zo’n veertig bonden gesproken, want bij sommige bijeenkomsten waren meerdere leden aanwezig. En ik heb nog

landen te gaan.” Ook voor een ervaren bestuurder als Van Praag blijft het een beetje gissen wie op hem stemt. De 68-jarige oudvoorzitter van Ajax vraagt bijvoorbeeld nooit direct of zijn gesprekspartner op hem gaat stemmen. “En ik krijg het ook lang niet altijd rechtstreeks te horen. Maar op een handige manier kan je dat wel vaak uitvissen”, meent hij. “Dan moet je denken aan lichaamstaal of verholen taalgebruik.” De geboren Amsterdammer verraste twee jaar geleden met een dringend verzoek

aan Sepp Blatter om zich niet meer beschikbaar te stellen voor het voorzitterschap van de FIFA. Toen de Zwitser dat advies in de wind sloeg, stelde Van Praag zich zelf kandidaat. De preses van de KNVB trok zich weer terug omdat hij ten onrechte dacht dat de Jordaanse prins Ali op die manier de verkiezingen kon winnen. In de strijd om de UEFA-troon neemt hij het op tegen Aleksander Ceferin en de Spanjaard Angel Maria Villar. Vooral de Sloveen lijkt een geduchte concurrent. Hij schermt met veertien stemmen. “Ik heb het gehoord”, reageert Van Praag. “Hij is een goede jonge kandidaat die ook pleit voor vernieuwingen. Eigenlijk willen we alle drie wel een beetje hetzelfde. Ik heb mijn programma als eerste vrijgegeven, misschien hebben zij

wel punten van mij overgenomen.” Van Praag is tegenstander van een Superliga en pleit voor investeringen in vrouwenvoetbal, versobering van uitgaven aan ‘pr’ en reizen bij de UEFA. Hij wil transfers voor spelers onder de achttien jaar tegengaan. De selectie van topclubs moet, als het aan hem ligt, bestaan uit tenminste elf spelers van eigen bodem. En buitenlanders dienen tenminste vijf jaar in een land te voetballen om mee te tellen als een speler van het vestigingsland van de club. De mogelijke Nederlandse opvolger van Platini voelt veel draagvlak voor zijn plannen. “Ik vertel wat ik wil en luister goed wat zij willen. De bonden willen meer contact met de UEFA. In veel landen moet de infrastructuur ook beter. Helaas zijn er niet overal in Europa zo veel clubs en velden als in Nederland.”

Cillessen niet in selectie van Barcelona



Jasper Cillessen (m) werd gisteren voorgesteld aan de pers als nieuwe doelman bij FC Barcelona.

BARCELONA — Trainer Luis Enrique heeft Jasper Cillessen niet opgenomen in zijn selectie voor de wedstrijd van morgen

tegen Athletic Bilbao. De doelman werd gisteren officieel gepresenteerd bij Barcelona en hij deed bij de Spaanse club voor het

eerst mee met de training. De oud-keeper van Ajax was ook vandaag aanwezig bij de training. De Braziliaan Neymar is er

morgen ook nog niet bij. Na het winnen van olympisch goud bij de Spelen in Rio heeft hij nog vrijaf gekregen.

AMIGOE

Heeft u interesse om te adverteren?
Bel ons op telefoonnummer
582-4333 of stuur ons een email:
avisoaruba@amigoe.com

NO ENFRENTA
CANCER DI
PECHO BO SO

BREAST CANCER SUPPORT GROUP
Mary Joan

Adress: Sabana Blanco 8
Tel: 588-9999